工商晚報
The Kung Sheung Evening News
督印及承印：工商日報有限公司
香港灣仔分域街十八號
各部電話號碼
編輯部及採訪部 5－283378－80（三綫）
經理部：5－281521－3（三綫）
營業部：5－280708，5－279307
中區辦事處：5－225495，5－22123
電報掛號二零七五　郵箱二六號
今日出紙兩大張售價八毫
新聞紙第一四六零一號

新聞摘要

★中共使館人員內鬨（一頁）

★加强管制分期付欵（八頁）

莫三鼻給通訊社報導
中共使館翻血淚　九人遭同袍射殺

【馬普托卅日路透社電】莫三鼻給通訊社今日報導：駐首都馬普托的九名中共「大使館」人員，被另一名「使館」人員射殺。

通訊社說：兇案昨日在大使館建築物內發生。

通訊社補充說：莫三鼻給警方經已應大使館官員的請求，封鎖了大使館，但是，並未採取其他的行動。

現時未知其他詳情。

美央行貼現率　下降至十一厘
十日間第二度減息

【華盛頓卅日路透社電】聯邦儲備局今日創減貼現率，由十一厘半減為十一厘，從週一起生效。

今次是這間中央銀行兩星期以來第二次降低貼現率。

在七月二十日，聯邦儲備局把貼現率由十二厘減為十一厘半。

中央銀行說：此舉為要令貼現率與美國其他利率看齊。長期利率最近已下降，假如過去經驗是一種指引的話，今日的行動可能令主要的短期利率進一步下降。

美國利率高企，被歸咎為引致目前二個月的經濟衰退，並且阻延了經濟復甦。過去一年，私人企業的經濟學家曾指責，聯邦儲備局執行一項過緊的貨幣政策，令利率人為地高企。

但是在最近的聲明中，聯邦儲備局局長伏加曾表示，中央銀行會採取一項更具彈性的貨幣政策，來適應麻煩時期的經濟。

聯邦儲備局表示：削減貼現率是以四對零票通過，有三名中央銀行的總裁缺席。

該局又說：「鑒於下降的市場利率及比較抑制的貨幣及借貸增長」，因而削減貼現率。

通常貼現率下降是其他利率下降的先聲。

在七月廿日貼現率下降後不久，大部分美國銀行把優惠利率降跌，減幅是半厘，由十六厘降為十五厘半。

但是，儘管利率最近下降，一些私人經濟學家，例如前總統經濟顧問格蘭史賓及華爾街預測專家高富曼認為，利率會在秋天再度上揚。

他們表示：美國財政部龐大的借貸，將會吸取了大量資金，並且迫使商界抬高利率，以為其餘的資金作出競爭。

假如之變成事實的話，利率上揚可能會損害或令溫和經濟復甦變成泡影，政府內外的專家均預測經濟復甦會在今年下半年出現。

巴解領袖阿拉法週五與黎巴嫩官員會談後，豎起「勝利」的手勢。

中共立留學新例　防範投奔自由風

【北平卅日路透社電】中共今天宣佈將實施嚴格新規則，旨在減少中共學生在海外就讀的人數，這反影出中共担心很多自資的學生完成學業後很可能不會返回大陸。

官方的「人民日報」說：在新的規則下，中共大學的畢業生將要在大陸工作兩年，才可被允許到海外求學。

規則還指定：在海外的學生要在一個月內向有關的中共大使館或領事館報到，並「接受他們的領導」。

學生要提供証據，証實他們已被外國大學所接受，並要証實他們有足夠資金維持他們自己，才可獲准申請護照和外幣。

外交消息說：單獨在美國就有接近七千名中共學生在求學，而他們中有大約三千人是自己支付他們的費用，或由在美國的親屬所支付。

他們說，很多自資的學生很可能計劃不回大陸，並使用他們身份作為移民的途徑。

「人民日報」說：攻讀博士學位的學生和其他從事先進研究的人士，包括就讀運動的人士將不受新規則所影響。

外交消息說：仍沒有發表的新規則還禁止國家領袖的子女在海外求學。

一份官方的週報最近說：在海外的中共學生子女，尤其是高階層官員的子女，是「外國反動份子」的目標，「他們企圖在他們身上作一次「長期的投資」，以便促進他們在大陸的影響力。」

在新規則下，在海外求學的大學生和研究生不能超過卅五歲，而那些就讀某些高級科目者定要在四十五歲以下，並需要就讀「一些需要為國家建設的科目。」

西貝魯特巴勒斯坦難民營，在週五晚受到以色列軍的轟炸，發生爆炸後，濃煙冲天。

阿聯解決黎危機六點計劃
列根與埃及外長　認為是積極步驟

【華盛頓卅一日美聯社電】列根總統和埃及外長阿里週五同意阿剌伯國家提出解決西貝魯特危機的六點計劃，是一項「積極的步驟」。

然而，一位報告他們在白宮會談的美國官員說，至於巴游自黎巴嫩撤出應與找尋巴勒斯坦人家園的進展相連起來的問題仍有岐見。

另一位國務院的發言人龍柏說：美國歡迎阿聯委員會週四發表的聲明，該聲明說巴解組織，必須離開西貝魯特。它並要求以軍撤出。

龍柏說：「我們受到這個計劃的鼓舞，我們覺得它有些有用的和建設性的因素。」但他拒絕詳細討論這個計劃。

第七次的停火週五又受到破壞，以色列又再向貝魯特發動海陸空的攻擊，他們說此乃報復巴解破壞停火的行動，第八次停火於該天稍後生效。

在白宮舉行的四十五分鐘的會議中，阿里將埃及總統莫巴拉的信遞交給列根，相信莫巴拉在信中促請美國負起替巴勒斯坦人找尋一個安置地的承担，作為綜合解決的一項辦法。

一位要求不要透露其姓名的官員說：看來列根總統似乎不會作出替巴勒斯坦人找尋一個家園或自決的承担。他於週三晚舉行的記者招待會中說：這些問題，是應該由現時陷入僵局的巴勒斯坦人自決談判恢復舉行後討論。

以色列是參與談判的一方，它反對在它的邊境有一個巴勒斯坦國。

兩歲大的荷堅絲十喜孳地把玩其毀滅工具——一具電鑽，過去兩個月來，牠使用這個電鑽，至少破壞了家庭價值逾二千三百九十六美元的財物。

白宮經濟預測　仍然一片樂觀
明年預算赤字為一千一百五十億

【華盛頓卅日美聯社電】美國總統列根政府週五承認故意作出樂觀預測預言，今年內「經濟將顯著復甦」，而一九八三財政年度預算案將出現破紀錄的一千一百五十億美元赤字。

在年中財政預算案檢討報告中，列根政府同時表示，本財政年度的預算案赤字，將總共約達一千零八十九億美元，成為政府首次在一年內的赤字超過一千億美元。八二財政年度將於九月卅日結束。上一次赤字紀錄是於一九七六年創下的六百六十四億美元。

該預算案檢討報告又說：到明年時，預料失業率將由目前的百分之九點五，降至百分之八，預測利率也會下降，不過祇會從目前反常的高利率水平，慢慢下降。

報告又說：預料三個月期的國庫券利率，將由今年平均十二厘，到明年時降到十厘七。

一名不見透露身份的高級官員說：一九八三年實際赤字將比一千一百五十億美元之數「高甚多」，但是很可能會比國會最近估計的少，國會估計的數字為一千四百一十億至一千五百一十億美元。

該官員同時對官方預測有關的經濟趨勢的態度，比較審慎，他說國家正處於「過渡時期」。該名官員發表道些較灰暗的意見，更加強了政府週五一份報告的言論，報告指出六月份的領先經濟指標，仍維持不變，該報告認為經濟復甦速度比列根政府計劃中的慢。

達賴喇嘛認為無需武力
印平關係倘改善　共軍應退出西藏

【新加坡卅日路透社電】自我流放印度的西藏精神領袖達賴喇嘛今日在此間稱，中共－印度的全面恢復友好關係，可以幫助他的喜馬拉雅人民，回復他們的生活方式。

他在訪問中告訴路透社稱，中共那時可能會決定將他們的龐大軍隊撤出西藏，這樣便有減低該區的緊張情況。

「若中共－印度關係變得絕對正常，及雙方回復全面的信心，這樣中共根本沒有需要部署龐大數量的士兵在西藏。」

現時正進行四週訪問行程的達賴喇嘛稱：「這會減低該區的緊張，同時幫助西藏人民。」

中共軍頭承認　軍隊配備薄弱

【北平卅日路透社電】中共一名高級「軍官」今日強調，需要將中共配備薄弱的陸軍現代化，同時稱，在中共四百萬強大武裝部隊中，質量比數量更重要。

權力大的共黨「軍事委員會秘書長」楊尚昆稱：「在陸軍現代化之中，學習及應用現代科學、文化及技術是極之重要的。」

「人為因素仍需被置於首要的地位。」

根據「新華社」稱，楊氏補充說：「但這不單涉及每一名『人民解放軍』成員的勇氣、明智及犧牲精神，同時涉及他們精通應用現代科學、文化及技術的個人智慧、天才及能力。」

楊氏在「解放日報」發表的一篇文章中稱：「戰爭中力量的試驗，不單反映武裝部隊的數量，同時更重要的是，武器、設施的現代化及士兵靈活使用這些武器的能力。」該篇文章是用來紀念「人民解放軍」八月一日的第五十五週年。

伊朗宣揚大勝　毀敵百多坦克

【德黑蘭三十日法新社電】官方伊朗電台稱，週三在伊拉克南方巴斯拉地方採取了攻勢，擊毀了一百三十五架伊拉克坦克後，伊朗佔領了一百五十平方千米的伊拉克領土。

巴拿馬總統　因患病退休
空缺由副總統替代

【巴拿馬巴拿城馬卅日美聯社電】巴拿馬總統洛奧週五以健康為理由宣佈退休，由副總統艾斯比拉宜誓接替洛奧的空缺。

洛奧現年四十二歲，他的朋友說他患了喉病，但拒絕進一步透露詳情。

列根傳召國會議員　商討售台武器政策
保守派發動壓力直迫白宮

【華盛頓卅日路透社電】美國總統列根今天傳召一些具領導地位的國會議員到白宮，商討他對中共施行的政策，和設法緩和一些保守派團體的關注，保守派團體認為列根正削減美國對中華民國所作的防衛承諾。

是次會議舉行目的，主要是以列根今年較早時所作的決定為背景，列根的決定是繼續供應中華民國所希望得到的較次一級精密戰機，中共則要求美國停止賣武器給台。北平說，美國出售武器給台灣，干預其內政，

因為在中共心目中，台灣是大陸其中一個省份。

白宮副新聞秘書史碧克斯說：安排這次會議原因，列根對中共和中華民國實施的政策深受關注。

列根週三在記者會上說：他希望改善與中共的關係，但是「我們不準備放棄我們在台灣的長期盟國和好友」。

列根表示：他會遵從美國在一九七九年作出的「道義上的承担」，當時美國把對中華民國的外交承認轉向中共，但保証會遵守對國民政府的防

這些指責今日在伊雲斯．諾域克專欄中再度重燃，它反映了保守的共和黨人士的意見，他們曾在一九八○年在大選中支持列根。

這個專欄說：一份計劃中就售賣武器給中華民國的美平聯合聲明，被保守派視為對台灣的一項「死刑判決」，這是列根迄今「最嚴重的一項出賣行為」。

「紐約時報」昨日引述共和黨參議員高華德的話稱：列根政府曾告訴北平，它將來不會像現在那樣，提供更多及更佳的武器給台灣。

該項報導中的美國提議，包括各式武器，但建議並不符合北平提出的要求，美國須規定一個日期停止再將武器供應台灣。

它使到保守派的共和黨人士的氣憤，像參議員高華德，要求美國無限期地繼續將武器供應中華民國。

北平揚言除非美國停止賣武器給台灣，否則要將美平關係降級。

伊雲斯．諾域克專欄說：計劃中的美國與中共的聯合聲明，顯然是一項妥協：不會使美國停止將武器供應台灣，但將表明不會無限期地供應，也不會將供應的武器升級。

以巴又宣佈遵守　第八度停火協議

【倫敦卅日路透社電】繼種種強烈跡象顯示巴解領袖阿拉法正決定撤出貝魯特之後，一項新的停火協議於今晚生效。

黃昏時據報所有前綫區域一片寧靜，以色列和巴解雙方均遵守停火令，這是自以色列軍本年六月進攻黎巴嫩以來的第八次停火。

在這次最新的停火生效之前若干小時，巴勒斯坦通訊社說：以色列同時海、陸、空三面襲擊西貝魯特地區，該區現因有六千巴游分子。

以色列方面說：他們今天曾開火，因為巴游破壞了一項僅於四十八小時前達成的停火令。

寶島第一位肉身菩薩
清嚴法師成全身舍利
坐化六年開缸腹部肌肉仍會幌動

【台北航訊】如果不是那個剝落的拱門上寫著「海藏寺──清嚴法師肉身菩薩供奉處」，走在熱鬧的碧潭路上，誰會意識到那扇看似尋常百姓家的紅門裡，有一尊曾經轟動一時，台灣第二位的肉身菩薩？

海藏寺的大殿只是加蓋出來的一間棚屋，若非樹蔭下點綴著一口大香爐，誰會知道是座廟宇？今天，儘管距清嚴法師成就全身舍利已七年，進來參觀的人仍絡繹不絕。鍍金的肉身端坐在幽暗的側廳裡，靜靜地任由人靈讚嘆、討論，甚至有許多人因目睹肉身而徹底改變了人生觀。生前苦修梵行，不求聞達的清嚴法師也當覺欣慰。

「苦行」不是一句口號或裝飾字眼，法師生前一直以常人所無法忍受的粗陋實踐於他的食、衣、住。「法師生前吃過最好的食物是豆腐。」寺裡的比丘尼說。直到今天，寺裡出家人仍是以天地間自然植物或市場的棄葉為食。如蘆薈的嫩芽、金針的塊根、野莧菜的莖，路邊長細色小番果的野草（龍葵）、瓜藤瓜葉、芹菜葉及菜心外皮……。出家人談起來津津有味。院裡斬採下的曇花或附近居民贈送的竹筍，便是當作待客或作法會時的上菜了。

法師的衣著是名副其實的「百衲衣」，補上加補。晚間點燈至多五燭光。雖有信徒供養的電風扇，沒有法會，再酷熱的夏天也不得使用。「為萬人供養的錢財，一分一毫都不得浪費。」[illegible]法師平淡地說。老舊的木屋經過一再翻修，仍是滿洞連連，每逢山雨欲來就少不了一番搬動桌椅器具的折騰。

法師賑出臨濟宗，但因這裡淨土宗比較興盛，故以參禪打坐為每日主要功課，以唸佛隨緣接引眾人。他每天清晨兩點起床，中午休息一小時，晚間十一時才能就寢。生前有許多不可思議的事情，據當地居民說，五十七年碧潭山崩慘劇，海藏寺後方山坡崩塌至寺邊為止，左右鄰居，多人遭活埋，而寺內沒有任何傷亡。更為奇特的是，寺裡原本取水不易，法師一夜夢見廚房後現出青龍與金龍各一條，於是在該處掘井，才一丈深，即見水，至今清澈見底，水源不竭。

民國五十九年，法師四十七歲，有一天法會中，聽見外面出殯隊伍喧嘩而過，就告訴弟子，我死後讓我坐缸在寺裡，不要火化，六年後再開缸[illegible]年三月二十五日，才過了一個月，不想法師竟於供桌前倒地不起，無疾而終。月前的交代竟是早已預知。

穿上黑色海青，黃色袈裟、風帽，再將法師身體盤坐放進缸裡。缸是兩個廣口淺缸合成，坐入後上下一合再以水泥、油漆、柏油封口。缸是要預訂的，奇怪的事情又發生了。弟子到店裡發現有現成的缸，是位法師預先訂購，尚未來取，店家勉強答應先讓給海藏寺，那知送貨到廟裡，才愕然發現原來訂缸的師父即是這位要坐缸的師父，而盤算訂缸時日，卻是圓寂以後了。

缸並未留在寺裡而是藏於吳興街松山寺後的山上。六年後弟子依囑開缸，果然全身完好，現琥珀色，毛髮指甲還有所長，而袈裟、衣物、紙元等完好無損。於是輾轉相傳，再經閒媒體介紹，到第三天後，由全省各地湧到三張犁的羣眾每天[illegible]過十幾萬。

剛開缸，肉身搬動時，腹部仍會晃動，一個月後裝金，為裝金故，要先塗上一層白漆，一層黑漆。直到今天，肉身仍在不斷的脫水中，尤其是每年六、七月最甚，形狀不變，但據說重量會減輕，而飾金會剝落。必要等到完全脫水後，才能裝入玻璃櫃裡，像台灣第一位全身舍利，供在汐止的慈航法師肉身一樣。

法師裝金後，仍有許多令人無法解釋的舉動。譬如當弟子們疏忽忘了熄燈的時候，他會下坐來將燈關掉，一如生前；當信徒們漸漸懈怠，他會在夢中警策，說來也許難信，這樣一位成就者的舍利，多年來仍舊供奉在如此陋居中，也許是法師的深願和作為苦行榜樣的全始全終罷！

「舍利」原是梵文SARIRA音義為骨身、靈骨，有兩種：像法師這種不經火化，內體即不壞的，叫全身舍利；另一種是火化後留下許多燒不壞的固體，帶有各種顏色，甚至五彩，叫碎身舍利或舍利子。

學佛的人，包括在家居士，有舍利留下的很多，即使全身舍利現存的也不少，如唐代的六祖慧能（廣東南華寺），石頭希遷和尚（現供於日本）等。清嚴法師祇是再度以身說法，示現學佛境界的不可思議。

菲律賓小姐艷壓羣芳，擊敗十三位亞洲和太平洋國家佳麗，當選本年度「亞洲小姐」。

中共民航局否認　又發生劫機事件

【北平卅日美聯社電】香港的一間左報今天報導週五在大陸發生了一週內第二次的企圖劫機事件，但「中國航空公司」則否認此說。

新晚報說：劫機者企圖騎劫由上海飛往北平的子爵式包機，但在激烈的打鬥後，說機安然在南京降落。

一名自稱姓關的「中國航空公司」職員說：此項消息並不確實。

新晚報說：「中國航空公司」的英製子爵式機，在無錫上空被騎劫，劫機地點，與「中航」載有七十二名乘客的飛機週日被五名男子騎劫達兩個多小時的同一處。

該報在週五的報導中沒有說出劫機者的人數，和機上有多少名乘客及機員。

該報說：飛機是上午九點由上海起飛的。

利物浦又有暴亂
追悼會刺激情緒　青年人放火搶掠

【利物浦三十日美聯社電】英國警方報導，英國西北部港口城市利物浦暴亂頻仍，在托斯狄夫地區週四連續第二個晚上爆發暴亂。蒙面的青年向商店投擲汽油彈，三十名衝入一家百貨公司。

其他黑、白種青年幫派在此死氣沉沉的多元種族地區街口，向路過汽車擲磚塊。

整隊警車開抵時，他們作鳥獸散。警車上的警察，配備盾牌、鋼盔及其他防暴裝備。

警方說，暴亂持續整個晚上，有人燒車。但他說，損失不大，迄今麻煩都是零星的。

一名廿三歲殘廢男子的死後舉行追悼儀式舉行的時，爆發暴亂。他在一年前的托斯狄夫地區暴亂中，被警車輾傷的。追悼者開始致送花圈，約十多名黑白青年向過路汽車，包括電視台之汽車擲石。

其他亂事有，青年向一家五層空置等候裝修大廈縱火，向警車擲石和放火燒學校附近一輛汽車。

體育

領隊鍾偉平突然表示 荃灣不一定組廉價班 更謂是進是退亦未決定

較早前有消息傳聞，謂荃灣準備組織卅萬軍費的隊伍，本屆繼續參加甲組聯賽，但昨日爲該會的人士所否認，並表示該會至今尚未決定本屆的前途。

荃灣領隊鍾偉平表示，所謂組織卅萬班費的隊伍，只是會方個別人士的意願，而整個體育會至今仍未正式召開會議以洽商本屆是否參加甲組聯賽，或倘若攪下去，是大攪還是小攪之事。

鍾氏透露，荃灣是否繼續參賽，亦並非是會方幾個人的問題，固然大部份會方人士均希望能維持一支甲組隊伍，但必須視乎情形而定，如果要攪下去，雖然不一定是要攪一支超級巨型班，但亦要攪得似模似樣，卅萬的軍費實在太少，一支乙組隊伍亦差得多，更遑論是甲組。因此是否攪下去，最主要的是班費，但荃灣會方不乏可出得起錢之人士，班費不難解決，關鍵是否有人支持，特別是荃灣球員的支持，日來的消息，謂荃灣球員找尋出路，紛紛轉會的傳說甚囂塵上，因此會方準備在日內召集所有華人舊將，包括等待今天返港的幾名香港隊球員陳慶榮，陳世芳，陳國樂等，與他們一起洽商去留問題。如果舊將均願繼續支持及効力荃灣會，會方決定盡力玩得有聲有色，實際上是不必只攪一支不及乙組班費的甲組「蛇尾波」那般差。

流浪今赴斯里蘭卡集訓 編定六場熱身賽

【本報訊】流浪上屆升班穩定了甲組地位後，今屆大展拳腳，羅致了本地與外來好手加盟，並在季前到斯里蘭卡集訓一個月，今日下午六時啓程，出發前，於下午四時三十分將在機場舉行授旗禮。

流浪將於八月一日在斯里蘭卡開操，八月廿八日返抵本港，期間將安排六場熱身賽。

流浪今屆除留用羅渣士、屈臣兩員外援，簽了前效力東方及荃灣的聖加利，蘇格蘭門將麥當奴，中場邦尼，中鋒史賓斯等一共六名外援，他們將從英國直接飛往斯里蘭卡會合。此外，流浪又挑選了三名外援，他們都是英國乙丙組的球員，包括古龍，李高及布林拿，他們亦將參加流浪集訓，然後挑選其中一人。

流浪今屆羨尼七名外援，又增添了黃華實、姚偉明及陸志雄三名中前場球員，使攻力增強不少。他們上屆獨沽一味穩守突擊戰署，來屆將成爲陳跡，流浪的中前綫球員人材濟濟。

流浪下屆又訂定了一套獎金分配計劃，正選球員可獲全份獎金，下半場被換出亦可得百分之九十，上半場分得百分之七十五。後備球員上半場入替可得百分七十五獎金，下半場入替得百分之六十。後備門將上半場入替可得百分之七十五，下半場上陣沒有獎金，全部後備球員一律可得百分五十獎金。

今日隨隊出發的球軍包括，教練吳偉文，助教李炳雄，朱柏和，管理鄭劍雄。球員：何玉麟，巫鐵明、曾英全，楊錦基、譚耀華、羅渣士、朱德鳴、徐海弘，鄧世勳、黃華實、屈臣、聖加利、陸志雄、姚偉明。

流浪發言人透露，荃灣衛將陳世芳今日隨港隊返港後便可決定是否加盟流浪，若成爲事實，下週四將飛往斯里蘭卡歸隊。（太陽神）

華將出發前 狀態已起

又訊：據流浪教練吳偉文表示：目前流浪經過在港三課之體能操練後，各華洋球員之狀態亦已漸復水準，加上近日本港天氣酷熱，因此將會輕易適應斯里蘭卡當地之氣候。

他指出：流浪此行集訓四週，將會集中「催谷」體能操練，並藉多場熱身賽之機會加強整隊之默契組織。至於由倫敦飛赴斯里蘭卡滙合之三名外援古龍、李高及布林拿，經過試腳後，將會從中選出一人加盟流浪。

同時，他透露現時已釐定有關集訓期間之程序，由八月一日至十三日，將會集中體能「催谷」，每日一課午練，而十四及十五日則進行兩場熱身賽，十六日一課午練，十七日則晨操午練，十九日一課午……身賽，而廿三日則會休息或保持一課輕鬆之操練，廿四及廿五日則加強每日兩課課習，直至廿六日則進行最後一場熱身賽，而廿七日休息後便會於廿八日拉隊返港。（天馬）

路明尼加由于傷勢爭論 退出世界球星賽 舒密加受「死亡之恐嚇」

【慕尼黑卅日路透社電】由於路明尼加傷勢的爭論，路明尼加今日退出八月七日在紐約舉行的世界球星賽的歐洲隊行列。

拜仁慕尼黑隊醫生已診斷路明尼加於世界盃首仗對阿爾及利亞所受的腳傷。

路明尼加說：「很奇怪，國家隊的醫生雖然未發覺到這次受傷的嚴重性。」

但西德隊醫生指稱路明尼加並無拉傷肌肉，並說他在次仗亦有上陣對智利，並射入三球。

【波昂三十日法新社電】一份報紙報導，西德國家隊門將舒密加受到「死亡之恐嚇」。

摩洛哥在北平 奪邀請賽冠軍

「北京國際足球邀請賽」，昨晚在北平工人體育場進行決賽，摩洛哥與南斯拉夫經過一百廿分鐘鏖戰，仍無法打開紀錄，互射十二碼球決勝負，摩洛哥終以五比四取勝，奪得冠軍，南斯拉夫則屈居亞席。

倫園英援中鋒傑遜（中，前譚傑廣）昨午抵港報到，接受記者訪問，右爲該會領隊梁子明。（西蒙攝）

第四屆世界泳賽揭幕 美泳隊揚言振聲威

世界泳壇

【厄瓜多爾・瓜亞基爾三十日路透社電】第四屆世界游泳錦標賽，昨晚在旗海飄揚及炮竹聲中，舉行了開幕禮，而保安人員的人數比參賽者要多一倍。

保安總監班圖說，超過二千五百名保安部隊，來自這個熱帶南美共和國每一角落，集於此間，在十日賽期中，保護來自全球五十五個國家的一千一百二十二名參賽者。

籌備這次賽事的官員說，瓜亞基爾的高犯罪率，是加強保安的主因。但班圖則稱，大部份政府機關都設於瓜亞基爾，所以要嚴加保護。

跳水及水球賽事，今天展開，有十六隊水球隊參賽，四年前在西柏林，義大利隊獲得此項賽事冠軍。

中共預期會在跳水項目大演身手，而美國隊在游泳項目有意重新建立起全球最佳泳隊的聲譽。

美國隊因爲杯葛一九八〇年莫斯科世運會，已有四年沒有參加世界性賽事，故此，今次有意要奪標而返。

國際拳擊賽

【本報訊】鐵虎國際拳會主辦之「港日泰韓雛量級自由拳擊冠軍大賽」，爭奪何鴻燊金腰獎帶，定於八月五日下午八時正，假灣仔新伊利沙白體育館舉行，各國拳手於八月二、三日分別抵達本港。

賽會定於八月四日下午二時卅分假九龍尖沙咀中華酒樓，舉行記者招待會，報告此次比賽詳情，屆時香港、泰國、日本及韓國各拳手將會出席與各傳播新聞界見面，並向新聞界展露拳腳。

是晚比賽共達七場，全屬東南亞一流好手對陣，每位拳手都身經百戰，其中以泰國有拳命神腳的鑑振，日本猛將一衆。

中兆榮（一），港青年隊鍾新，韓國拳擊設虎院白熙及日泰冠軍宮川，官白玉等都是一流戰將，拳迷將大飽眼福，入場券已開始預售，但所餘不多，欲購從速，公開發售地點㈠灣仔愛羣道伊利沙伯體育館。㈡香港電視服務站（地鐵）中環、金鐘、尖沙咀、旺角、黃大仙、觀塘、深水埗、荃灣、荃灣各站及太古城電視服務處。

九龍民政羽球賽 在喇沙書院舉行

【本報訊】九龍城民政區青少年活動聯會及康樂體育事務爲提高九龍城區青少年對羽毛球運動之興趣及提供區內人仕切磋球技之機會，特合辦「九龍城民政區羽毛球比賽。」該比賽已定於八月二日（星期一）假九龍喇沙書院舉行。

當日並邀請九龍城區民政主任李國權、九龍城民政區青年活動聯合體育活動委員會主席劉慕及九龍城康樂體育主任吳燊嘉貞女士出席主禮。

今年比賽分男、女子單、雙打組，由於是項比賽甚具規模，且執法公正，頗得區內人士擁戴，今年自開始接受報名起，反應異常熱烈，不斷接獲電話查詢詳情，惟名額有限，向隅者……

蘇聯游泳教練預言 東德替代美國地位 可能雄霸女子項目

【厄瓜多爾・瓜亞基爾卅日路透社電】蘇聯游泳教練維錫荷夫斯基預言週日舉行的世界游泳錦標賽中，東德會取代美國在國際泳壇的地位。

由於美國杯葛莫斯科奧運會，該國泳隊自四年前在西柏林的世界賽中露面後，便沒有參加重要的國際性賽事。

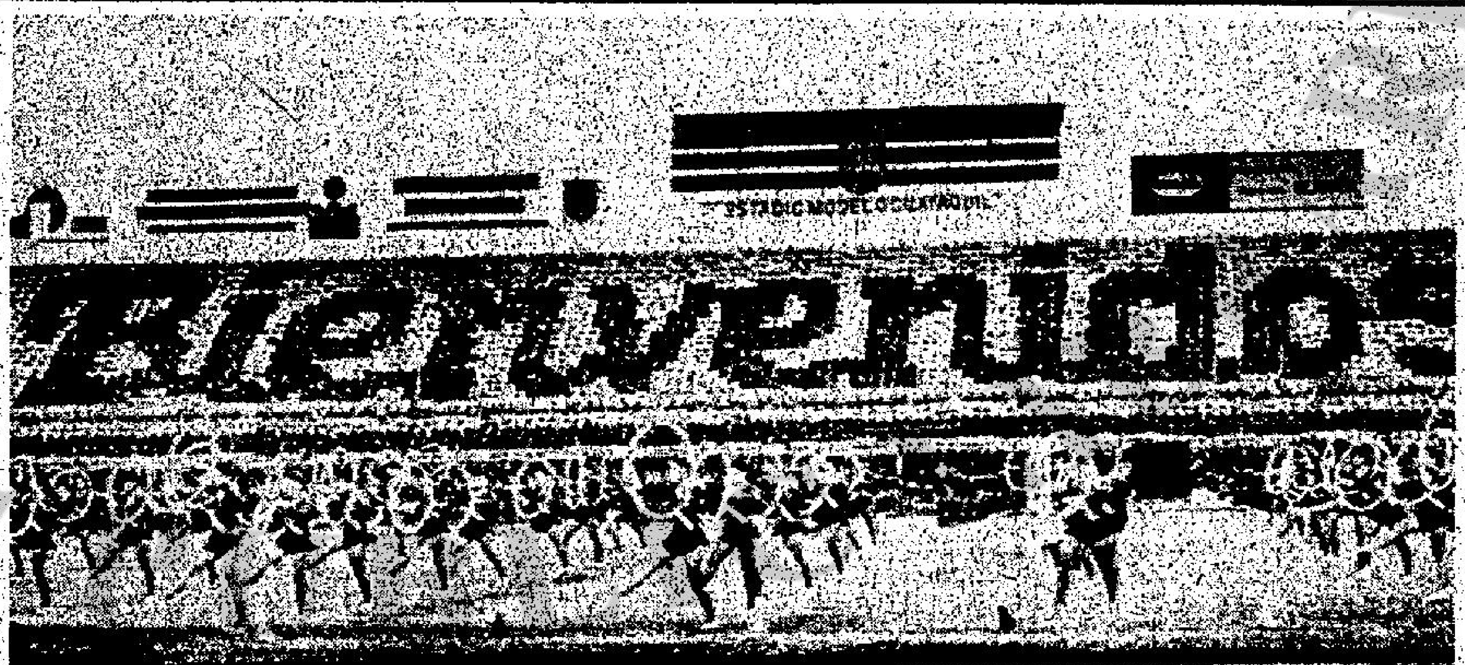
維錫荷夫斯基說：「在本屆的世界泳賽中，美國唔能夠重演他們在西柏林的驕人成績。」他並說：「今屆最好成績的泳隊會是東德——她們可以囊括所有女子項目的冠軍。」

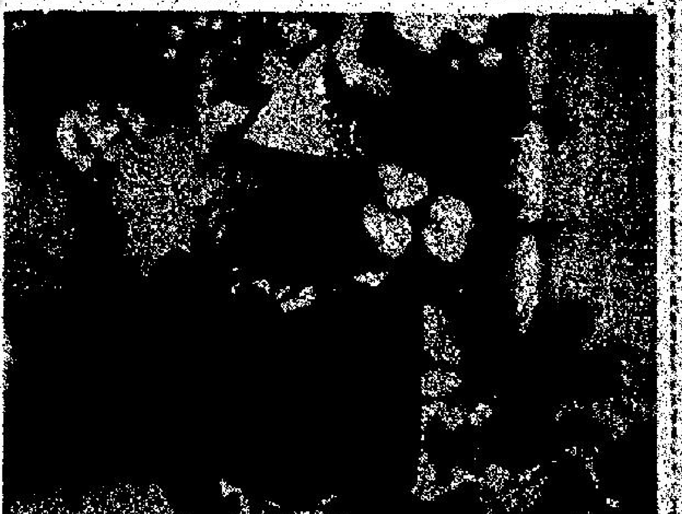
荷援若不濟 南華另有辦法

【本報訊】南華雖四日來港試腳，但南華予厚望，新任教練黃加力查及楊洪實感[illegible]想，南華寧願付出六[illegible]上述三名球員。來港試腳的荷援[illegible]費，但他們都需要三萬[illegible]其餘三名自由身的球[illegible]

南華另一個寄望是他若然不爲荷蘭阿積[illegible]南華。黃與桂力主激名經驗豐富的老將，[illegible]去在東方，夏普立給查，若操足狀態，仍[illegible]他與尹志強任雙箭頭[illegible]倘若夏普立與加力查[illegible]

女子標槍世界紀錄：七月廿九日在赫爾辛基舉行之國際田徑賽，芬蘭女將美力嘉蒂造女子標槍世界紀錄，成績爲七十二米四十。（合衆國際社圖片）





㈠在巴黎的秋冬高級時裝展覽中，一襲配有綠色腰墊的裙亮相，模特兒更戴上一頂圓錐的紙帽。

㈡在巴黎的挪威服裝設計師斯柏克，週四在巴黎舉行秋冬裝時裝展覽。

㈢世界游泳錦標比賽，週四晚在厄瓜多爾揭幕，圖爲數以千計兒童在開幕禮湯地內，舞動閃亮的環圈，歡迎來自五十六個國家的游泳選手。背景是由比賽大會安排的人員，構成的圖案英文字。是次歷時兩小時的揭幕儀式，有五萬名觀衆入場參觀。

㈣廿九日巴基斯坦昨拉甾內，一列載貨火車出軌後着火焚燒。

㈤七月廿五日早上「中國航空公司」的伊留申一八型內陸機在由西安飛往上海時被騎劫。圖示機內被炸毀的情形，這圖是由十位日本搭客中的一位拍得的。

㈥法國共產黨發起一項示威行動，羣衆週四在巴黎街道上操過，前往以色列大使館，抗議以色列進攻黎巴嫩。

㈦中華朴子少棒隊，廿八日下午由領隊蔡耀葵（前左二）率領，啓程赴日參加衛冕遠東區少棒錦標賽。

㈧黎巴嫩尼亞鎮的街諾太太，滿臉憤怒但無奈表情，因爲她家一面牆壁，被巴解火箭炸開了一個大洞。

國際傳眞

一劍橫天 東方玉

死亡之恐嚇」。

臆破腹，死於非命，他身形轉動之際，不論對方如何提爪發閃，總是難以逃出他的雙爪，一時慘號之聲不絕，也看得阮天華心頭大怒，右手抬處，鏘的一聲掣劍在手，正待縱身出去。

小紅急忙拉了一下衣袖，低聲道：「公子，大娘說過，你不可出手。」

阮天華雙目之中精光逼人，凜然道：「難道我們坐視這十幾人被人殘殺麼？妳站在這裡別走開，我去對付他。」

話聲一落，人已飛射出去，一下落到那黑袍人身前，瞋目喝道：「住手，你這般殘殺無辜，不覺得太殘忍麼？」

這時十幾個天罡門的人，已經橫七豎八，躺了一地，剩下不過四五個人，他們雖然眼看同伴被賊人抓死，還是奮不顧身的搶攻而上，此刻看到門主仗劍飛身趕來，才斂手而退。

黑袍人發出一聲沙啞的大笑，說道：「你就是天罡門的門主？」

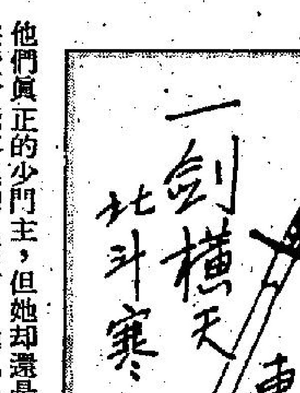
阮天華凜然道：「不錯，你取出兵刃來，咱攻去。」

話聲甫出，右手閃電朝阮天華肩頭抓來。

阮天華冷嘿一聲，長劍斗然削出。

黑袍人身形一偏，左手卻朝他劍身上抓來。

小紅看到阮天華突然飛身而出，他雖然不是



他們真正的少門主，但她卻還是護主心切，阮天華縱身飛落黑袍人面前，她也跟着縱身掠出，落到了黑袍人的右側。

此時黑袍人左手朝阮天華劍上抓來，她口中喝了聲：「公子小心！」刷的一劍朝黑袍人右側

電一動，手中長劍忽然劃了一個小圈，由下而上，疾削他抓來的手指。

這時也正好小紅[illegible]劍刺向黑袍人右肋，黑袍人右手一揮，使了一記[illegible]流家飛袖，斜揮而出，擋向小紅劍身，左手使了一記「手揮五絃」，四指如拂似彈，朝阮天華劍[illegible]去的劍上拂來。

這一下可以看出此[illegible]的功力果然大是了得，右手衣袖拂上小紅長劍，小紅但覺從劍身上傳來一股大力，把她連劍帶[illegible]震出去了一大步。他左手四指拂在阮天華劍身上，同時發出嗆的一聲金鐵交鳴，也把阮天華震退了一步，長劍幾乎被震脫手。

阮天華不由大吃一驚，暗道：「此人左手竟然是鐵的？」

身形突然欺進，右手長劍連揮，一連刺出三劍。

（五〇）

賠償損失

歡場 杜朗

古叔聽說是姑爺仔式的老公，便對小萍說：「不要理他，這類慘綠少年，祇要有錢便得了，星期一出來，你祇要多給他三幾千，他向你叩頭也來不及呢！放心，不要把這件事放在心上。」

小萍終於順從了古叔的意思，跟他到他的私人別墅去。

星期一早上，古叔除了給小萍那一份應得的酬勞之外，還另外加了三千元給小萍，叫她轉給她的老公仔，便會平安沒事。

沒想到，幾天之後，當古叔到夜總會去捧小萍場，打烊時，拖着小萍離開夜總會，却迎面走出一個瘦骨仙型的男人攔住去路。

小萍見了這個男人，面色馬上變得蒼白，一副慌失失的樣子。

那個男人走到他們面前，指着古叔道：「你就是那個帶我老婆去私人別墅嘆世界的人，是不是？」

古叔上下打量了這個瘦骨仙型的男人，若無其事的說：「不錯，你是誰呢？」

「人人叫我瘦骨仙，我是小萍的老公，你知不知道我老婆是件賣不賣身的？你硬把她帶去別墅，即是剃我的眉，我要你賠償損失！」

小萍移步向前，攔阻着瘦骨仙道：「他是我的朋友，跟他上別墅是我自願的，你不要亂來！」

想不到瘦骨仙却向小萍大聲喝道：「你不要說話，否則剝了你的皮！」

小萍給他這麼一喝，登時噤若寒蟬。

古叔向瘦骨仙道：「你要我給你怎樣的賠償呢？」

「這樣吧，你在三天之內，給我二萬元，以後和小萍做甚麼事都好，我總不過問！」瘦骨仙說。

「如果不給呢？」古叔依然氣定神閒地問。

「如果不給，有你好受，我會找人把你打到手甩腳跛！」

「你算是恐嚇我？」

「是不是恐嚇，到時你就知！」瘦骨仙說完便揚長而去。

小萍連忙向古叔百般道歉，並且對古叔說：「我那個臭脾氣的霧水老公，說得出做得到，你還是小惹他，依我看，以後你不要到夜總會來，你要見我的時候，打電話給我，由我去找你好了！」

古叔却道：「我並不覺得你老公瘦骨仙有甚麼可怕，我仍然要到夜總會來找你！」

「你的意思是說，你會給二萬元給他？」小萍瞪大了眼說。

古叔微笑着搖搖頭：「我是不怕人嚇的！他要利用恐嚇的手段從我身上要錢，簡直是天荒夜談！」

（一〇七）

抱犢崗

鐵嶺遺民

[illegible]

惡訟師聽說周禿子在抱犢谷被扣，土匪要索十萬元贖金，也吃了一驚，他本來希望周禿子這次出馬說票成功，政府總要酬勞一筆，惡訟師平日同惡相濟，這次又為之出謀劃策，當然可以分潤一些，萬不料周禿子偷雞不着蝕把米，反而被土匪扣住要贖款，不論周家付不付錢，周禿子有沒有命，自己先落空了子，當時也呆住了。

周小饅說道：「沈伯父，到底我父親怎麼去的抱犢谷，這件事祇有你老曉得？」

惡訟師擦擦眼鏡，慢條斯理說道：「也不能說祇有我一人曉得，老油條也在場。」

周小饅說道：「既然這樣，我們就一道去黃公館。」

惡訟師無可奈何，祇好跟着他到了老油條黃炎培家中。

老油條尙不知周禿子變成肉票，看見周小饅同惡訟師一[illegible]着說道：「令尊這次上抱犢谷是我同你沈伯父兩人一力慫恿他去的，我們三人一向禍福與共，患難同當，不過，他這次太辛苦，無論弄多少，我同沈伯父畧為分潤一點就是了。」

惡訟師聽得大急，連忙使眼色已來不及，知道老油條說

[illegible]齊前來，以為有好消息，自己定可分一筆，笑嘻嘻問道：「周世兄，令尊有消息吧！」

周小饅說道：「就是有了消息，特地來請教黃伯父。」

老油條作夢也未想到周禿子以說票身份上的山，怎麼會變成肉票。仍然向好處想，笑

[illegible]亞其父，老油條賊不[illegible]把經過和盤托出，周[illegible]肯干休。

周小饅皮笑肉不笑問[illegible]沈伯父，太多謝你了，[illegible]伯父與家父一向禍福與[illegible]好處大家均分，有了[illegible]點要大家想辦法解決。」

老油條還未聽懂，說道：「這是自然，如果祇能共安樂不共患難，還成甚麼朋友？」

周小饅說道：「現在就是要黃伯父，沈伯父[illegible]家父被抱犢谷土匪[illegible]十萬元贖金，不給就[illegible]

[illegible]師說道：「任公，你[illegible]

[illegible]條驚得啊了一聲，手[illegible]在地下打得粉碎。

（五〇）

明年的春天

天南

「多少？」那人又問，但他的臉却一點笑容也沒有。

「五十元好了。」

他接過鎖匙到後面加油。

娜娜立刻問：「妳現在相信啦！」

「真的是像極了，但莊尼比他好似高大一些，而且還好像更漂亮，但！這樣的人，堀沒在油站裡，實在有點可惜了。」

「婉華，妳說我有沒有辦法認識他？」娜娜好像沒有聽到婉華說似的問。

「那容易啦！加多幾次油就可認識吧。」

「我想不是那麼容易，妳也看見，他連多一個字也好像不願意說，那怎麼容易和他接近呢！」

到這時，他已鎖好油箱，將鎖匙交給娜娜，然後打開車頭，看看水箱，量量偈油，做得十分仔細。

娜娜將油錢交給他，他說聲：「多謝！」便頭也不回的走進屋去了。

「妳看見啦！實在沒有辦法和他多說幾句。」娜娜開動車子說。

「我們找個地方坐[illegible]來研究研究。」

娜娜一扭舵盤一直駛去「富麗華」酒店，找了個靜的位子坐下。

時間還早，又不是假日，所以人很少，空氣十分清新，她倆不由自主的長長呼了一口氣。

要了飲品後，娜娜先開口。

「妳現在相信啦，[illegible]他真的像莊尼。」

「唔！」婉華點點頭。

「我見了他不知怎[illegible]何好像見到莊尼似的，手掌也流出汗來。」

「這也難怪你，他的確很像，但以朋友立場，我希望妳不要濫用感情才好。」

「為甚麼？」

「首先，妳對他一點認識也沒有，不知道他的家庭背影，又不知道他有沒有妻子或女朋友，更不知道他好人還是壞人，就這樣茫茫然和他做朋友，就算是一個普通的女孩子這樣做法也危險，何況是妳呢！」

（五）

八公散記

筱碧山

十七：四德堂傳奇

李大春雖然掛正招牌，自封為正宗螳螂派嫡傳弟子，又是甚麼嵐崙派的掌門人，但是像他那樣像把鋼骨遮身型的排骨瘦佬，除了在煙榻上挑燈撚土的技術，確屬第一流好手外，祇曉幾招花拳繡腿，成個膽麗骨鶻似一隻螳螂咁瘦削單薄，若然問他嵐崙山在哪裡，他會振振有辭說道廣東的肇慶七星岩，即嵐崙山的別稱嘅。

因此，如此一個空架子的武林高手，對有個包牛坐鎮的包家村，實在不敢輕舉妄動，若然買實然闖入包家村，被那包牛不由分說打個落花流水，那末招牌也被拆掉，今後還能坐穩於深水埗搵食嗎？

為了穩陣計，李大春諗出一個「先禮後兵」的招數，下書給予包嵩。書內說明賣子弟包威污染了敝掌珠，門下諸手足兄弟均義憤塡胸，個個磨拳擦掌，擬向台端論理辯非，甚至不惜[illegible]，務求伸張正義與天理，為免貴府玉石俱焚，惟安撫眾手足之激憤，敢請台端畧解慳囊，以區區五千元，藉以擺設和頭酒席，聊解此段恩情，如執迷不悟拒我魯莽仲之一番原意，莫怪大動干戈，至於人財損失，則難以數計矣。

這封「哀的美頓書」，無異等於恐嚇勒索信，內容一字咁淺，化干戈為玉帛的代價，就是五千元咁簡單。

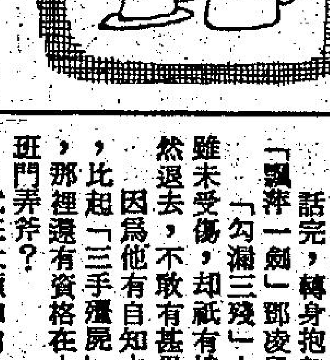
包嵩接獲此信，感於大嚟了五千大元，作兒子償還風流債的代價，未免太過昂貴，唔肉痛幾稀矣。

試想那時即使去石塘咀擺一圍「花酒」，笙歌今宵，隸夾當晚「對相」一個「琵琶仔」，溷綽到極的支出，不過百元上下吧了，兒子玩個市井靚妹仔，却需付出五十倍高價，實在離譜之至。

包嵩愠愠難以自決，祇可問計於阿卷夫婦了。

阿卷經過思量，說道：「阿威在外邊攪過人家嘅個女，係唔啱，如果對方去報警投案，阿威就吟時都吟唔甩，誘姦未成年少女呢條罪，閒閒地要坐監一年半載，不過呢個李大春獅子開大口，索取賠償五千銀咁多，亦係唔合情理，依我睇，雙方爲此事開片，亦冇乜意思，不如討價還價，解決了事吧。」

[illegible]



小說

紅磡建直升機場係好建議

晚唱 米高

政府係紅磡停車場天台起直升機場嘅建議受到好多當地居民反對。事關有個直升機場係個一區，成日有直升機飛嚟飛去，的確係好鬼煩。尤其是的直升機，航線無的客機咁準，有的飛呢邊，有的飛個邊，住係附近的居民可能多得佢唔少。雖然經濟科官員話噪音將會受到管制，但點樣管制都係假，除非發明啲的無聲直升機，的居民先至唔會受干擾。

有好多人奇怪，點解個直升機場唔係埋國際機場個度，咁咪方便好多囉，起碼嘅旱個邊都咁鬼嘈，咪由得佢嘈多的囉。其實呢班居民唔知啫，當局係紅磡停車場起個直升機場係為佢地好。

事關而家住係九龍城、紅磡、土瓜灣的居民，成日都[illegible]

但係紅磡停車場起直升機場又唔同，個陣正式好似身歷聲咁，聲音兩邊走。住正中間個班紅磡同土瓜灣居民的聽覺就會平衡的，無話成日聽成一邊飛機聲。

到時，一陣係左邊國際機場嘅噪音，一陣係右邊嘅直升機場噪音，聽覺方面都平衡好多。

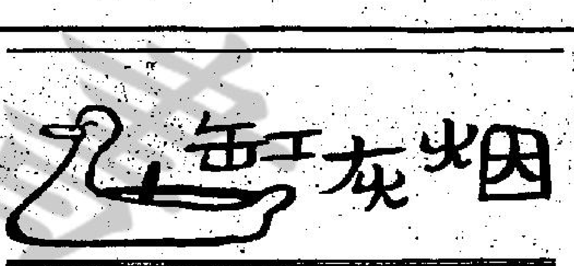
而且係紅磡停車場開直升機場對未來嘅地價都穩定的。

好多個度嘅業主成日有個奇想就係將來個機場搬咗之後，的樓可以起高的。

的樓可以起高，個幅地當然值錢好多，而家起得五六層，第二時可以起幾十層，你話幾和味。

但而家佢地唔使想，就算國際機場搬咗去[illegible]，的樓唔可以起高。[illegible]

烟灰缸



[illegible]

「我相信你這樣說，是有你的根據的，你能說出一些事實，支持你的說法嗎？」[illegible]

[illegible]

（一〇八）

訊

嘉嘉

「你說當晚是跟太太一起，始終沒有離開過，這是真的嗎？」

「那當然是真的，她和我始終沒有離開過家門半步。」

「我希望你太太能明白地對我說……但是，為何檢察官要她做法庭方面的證人呢？」

「那也不是一樣嗎？反正她一定說對我有利的證言！」

永昌倒不像子于那麼深思熟慮，所以才說出以上安心的話來。

「唉！既然你也這樣說，我祇好同意了。」

永昌一面點頭，一面同意靜華成為檢察官那方的證人。

這是第二次審判。在這次以前，並沒有任何突破性的進展。

證人有：發現死者尤麗娟的送報童，死者的鄰居，以及死者住址附近的一位餐廳服務員。

他們所提出的證言，對永昌實在是非常之不利。

因為尤麗娟（死者）的鄰居做證說：「我一星期到尤麗娟的房間二、三次，在她被害的那天，大概下午四時半左右，我也曾到過死者的房間……。」

另一方面，法庭也採用許多事實，例如解剖報告書和鑑識報告等所指出的內容：死者體內的確留下精液，亦在她房間內發現大量呂永昌的指紋。

此外，解剖報告書上說，死者已經懷孕三個多月了。

從這些報告的情況看來，旁聽者恐怕都認為永昌是殺人犯了。

起訴狀的要旨是：尤麗娟曾經是呂永昌的學生，她畢業後留在研究室裡做呂昌的助手，不久被呂永昌引誘同居，後來因為她懷孕了，為了讓她生產，所以把她殺了……。

為呂永昌是理所當然的兇手。

但是，永昌從開始就堅決表示自己是冤枉的。

雖然警察調查過好幾次，但永昌始終沒有作出任何口供，這是子于要他做到的一點。

但，永昌的精神有過好幾次異樣的感覺，在忍無可忍的情形下，他幾乎想根據警察的指引，而表示若干口供。

世無直人

有位駝子出外拜訪朋友，途中遇見了另一個駝子，由於兩人都有相同的缺陷，因此格外感覺親切、憐惜，於是兩個駝子手牽着手同行，一路談天說地，十分快樂。孰料又遇見第三個駝子，三個人驚訝得你看着我，我看着他，突然拍掌哈哈大笑。原來他們認為世界上都是彎彎曲曲的人，因為他們還沒看見過直挺的人。於是三個駝子合吟了一首詩：

慢步一駝自在身，
二駝相遇話前因。
三駝一見嘻嘻笑，
天下原來無直人。

亦淡亦鹹

清朝末年，南京有位名妓叫秋霖，她家原本世代為官，所以熟讀詩書，善於做詩。後來嫁給揚州一位鹽商。正當成婚的那天，金陵某位知名人士寄來一首詩：

淡紅衫子淡羅裙，
淡掃蛾眉淡點唇，
淡淡一身全是淡，
如何嫁與賣鹽人。

霖秋看完後，置之一笑，不久也回覆了一首詩：

金錢買得西施去，
底事千卿夢不安，
亦淡亦鹹風味好，
惹人都為一身酸。

九叔胭脂

諸葛青雲著 余丹青插圖

六：風波起頃刻

話完，轉身抱起被他點了「三元大穴」的「飄萍一劍」鄧凌風便自走去。

「勾漏三殘」之一的「狼面殘眉」宮鐵心雖未受傷，却祇有悄悄目送大顛和尙師徒，安然退去，不敢有甚異動？

因為他有自知之明，宮鐵心在功力修為上，比起「三手殭屍」軒轅木來，業已弱了一籌，那裡還有資格在大顛和尙面前，孔門論文，班門弄斧？

就在大顛和尙身形消失，軒轅木取出藥物，請宮鐵心代為敷傷包紮之際，尤娥、邵珠珠二女，也自趕回谷口。

邵珠見「三手殭屍」軒轅木居然受此重傷，自然大驚，忙向宮鐵心等問故？

宮鐵心扼要說明，尤娥目注邵珠，苦笑說道：

「珠侄，偏偏我們途中因事，畧為延擱，回來得遲了半步，否則，大顛賊禿絕難輕易走脫！」

宮鐵心道：

「尤道友休得把事看輕，大顛賊禿功力通神，不在他師兄『大痴上人』之下，並似練成『金剛不壞身法』，大概祇有『雲中紫風』畢仙子親自出手，施展『紫煞巨靈掌』，方能對制他呢！」

尤娥笑道：

「宮道友有所不知，別的功力，我雖遜我畢姊姊的背項，但若對付大顛賊禿，却有特別專長，曾保能整得他一籌莫展，祇好合掌低眉，連唸阿彌陀佛！」

宮鐵心對於尤娥之語，正自將信將疑，邵珠已向軒轅木網笑說道：

「軒轅前輩祇是一時大意，未料到對方煉成稀為罕見的『金剛不壞身法』，才有此失，好在你功力深厚，『第三隻』，與『拘魂十三旗』，雖無法再用，但其他絕學尙多，例如『殭屍氣』，『蚩尤化血霧』，『羅漢創魂刀』等，全是威力無邊的罕世殺手，在『雙鳳會』上，儘有向大顛賊禿，翻本報仇機會，如今且同谷內，我有妙着，可以令軒轅前輩洩洩火，消消氣呢！」

軒轅木的左手，已宮鐵心包紮完畢，遂目閃寒芒，看着邵珠問道：

「邵谷主有何妙着？」

邵珠那隻充滿淫蕩狠毒的獨目之內，厲芒如電，獰笑答道：

「大顛和尙弟子『飄萍一劍』鄧凌風的愛侶情人胡冰心的幼弟，現在我掌握之中，並已利用完畢，無甚價值，我把他加料上體，來個『清蒸童子』，給軒轅前輩，作為下酒妙物，不是可以暫時消消氣麼？」

[illegible]

刊登本報廣告請電二一八〇七〇八

京都·凱聲　寶石 K657116　新樂 K618167　新都·快樂 K666148 H773496　富都·樂聲　龍華·油麻地·福星　國泰·金門·民樂　總統·旺角麗聲
今天五場 挑情劫　今天五場 挑情劫　大破紀錄第三週 難兄難弟　油麻地 今天五場 阿銷魂 阿姨　大破紀錄第三週 難兄難弟　第三週！萬眾 難兄難弟　第三週！萬眾 難兄難弟
今晚午夜場：驚魂夜
翡翠·文華·亞洲·蘭宮　娛樂·寶聲·明月·金黃　新大華 3-841199　大華 香港仔　倫敦·國都·影都　普慶·明珠　海運·百樂 H704646 K678001
週末七場 鬼畫符　鬼畫符　今五場 獻映 紅顏情意結　難兄難弟　金剛 鐵勇 破黃金集團　第二週 老虎都要威　今天獻映 反擊戰 球星大球　第五週 鬼驅人
華聲·金冠 3-617169　嘉年華 H670421-5　華盛頓·舞台　利舞台　寶珍 3-206506　麗華 3-921958　皇后·皇都·嘉禾　順利　大光明　碧麗宮
今天六場 借衰鬼　奇門遁甲　今天獻映 鬼一借　狂滿第二週 奇門遁甲　今天獻映 奇門遁甲　週末六場 鬼畫符　今天獻映 挑情劫　佳麗電影週末五場 要仔唔要爐

行水集 施比受有福

狄狄

「施比受更為有福」，被錯誤人生觀洗了腦的現代青年，聽到此話可能會嗤之以鼻，覺得再存有這種思想簡直是迂腐。他們認為現今是一個競爭的社會，社會對他們是有所虧欠，一踏腳入這世上，社會便要對他們負起責任，他們要取於斯、享受於斯！若每一個社會成員都存着這種祇愛接受，而不願施與的思想，整個社會的一切豈不是有如香港的水塘般，得不到補充，一天一天乾涸下去，到時遭殃的又不是自己？

憶及幼年，家中有一罐餅乾，要是誰肚子餓了，都可以把手放入罐內掏一把，然後好好地享用，享用一番。小腦袋裡總覺得這是一個「神罐」，因為它有著取之不盡的餅乾。稍大才發覺原來每次餅乾將完，祖母便會重新放入如是，：我們取，祖母放，才令我們享用不盡。

當一個人饑餓的時候，如果對別人說：「請你給我一碗飯吧！我將替你清掃庭院。」別人不一定會給你飯吃。倘若你忍着饑餓，先替別人清掃庭院，也許就能得到一碗飯，這就是先施後受之道。

沒有了根的植物，遲早都會枯謝，施好比根，受好比花，若要在人生旅程中開出絢爛的花朵，別忘記從現在起，好好地學習施與之道，慢慢地咀嚼「施比受更為有福」的真意！（狄）

身體關節有痛楚 也成為測氣象器

從你的身體的作痛，就可以作為氣候的預測，英國的科學家說，他們更注意氣候變化與疼痛的關係。他的膝部突然作痛了，原來這是下雨前的一個暗示。

科學家證實祇要增加少許的濕度，也就是在下雨之前的潮濕，身體有許多敏感的部位，尤其是骨骼關節，馬上受影響而作痛。

雖然倫敦的氣象中心，每天接到數百個電話，查問氣候狀況，以備赴遠地旅行，但還是有許多的人，以自己的家人或自己，作為預測氣候的準繩，而其準確程度是極高的，反而氣象台的報告，並不可靠，準備不下雨，却淋得如落湯雞。

例如英國有些人看見所養的貓兒打噴嚏，相信快要下雨，其他的人認為自己身體一些部位，發生隱痛的發作，預測快要風暴來臨。

在英國某些地區的百貨公司的售貨員說，當他們的服務，沒有受到投訴，氣候會好得多，而購物的顧客不發怨言，也可以知道有良好的氣候。

但倘若顧客的脾氣大壞，投訴甚多，小事不能容忍，那就是說，氣候將告逆轉。若干郵政局職員說，人們寄信怎樣貼郵票，也可知道氣候如何變化，寄信的人仔細地，乾淨地貼好郵票，就是好天氣，亂貼郵票多的那一天，快要下雨了。

汽車駕駛人也可以做氣候的指標，一個該組織的巡邏員說，當所有撞車的人，都要開快車時，一般而言，氣候轉惡化，時間不遠了。

瑞士及德國的一些鄉下人，用最奇怪的方法來預測氣候，他們把一頭小青蛙放入一個瓦瓶內，瓶中注了半滿的水，瓶內有一條小梯子，如果青蛙爬上梯級坐着，氣候將轉寒冷。如果青蛙在水中，氣候保持良好，但證明這方法是靈驗的，因此留傳到現在。

看丹社蓮花開得遲，預測有一個乾燥的夏季，當紫色及黃色的花瓣合起來，表示將是下雨。蜘蛛在下雨時，仍在吐絲織網，表示天氣快要轉好了。

當然也有很多的民間預測氣候方法是不準確的，但以疼痛來測變化，十九是準極的，因此氣候家也承認身體的痛楚可能是一副測氣象器。

六十九歲的英國約克郡男子比爾科吉，家族自一八三〇年以來，保存着預測氣候的記錄，甚至那時已預測今年英國的夏季氣候了：六月是乾燥及有陽光，證明很準確，七月首兩星期好天氣，下半月易有風暴，未有答案。（東名）

籐蓆使用得宜 可用達數十年

籐蓆是夏秋的名貴床上用品，具有涼爽、耐用等特點。如使用得法，可用幾十年。

籐蓆一般以四角和席邊平整、無卷曲，席面平滑、密實，籐絲均勻，色澤呈黃白色的為佳。所選購的籐蓆，其大小最好不要超過床面的面積，以免折壞席邊。

要使籐蓆耐用，必須注意三點：一不要受潮，否則容易霉爛。如果小孩拉了尿，應及時用溫水局部洗淨、晾干。二不要曝晒，以免籐纖維卷曲、變脆。三不宜大力洗擦。正確的方法是把籐蓆放在盆上加少許肥皂水，採取輕抹和局部洗滌的方法，即那裡髒就洗那裡，盡量減少洗刷整張席面的次數，這樣可以經久耐用。

選購籐椅首先要看支架是否扎實、整齊，用釘釘的地方有沒有籐條包扎，椅籐中央的支條是否牢固，這樣坐起來才不易墜下去；其次要看編織是否均勻、平滑，色澤是否呈黃白色，如呈黑灰色即為次品。使用籐椅時同樣要防潮，別讓小孩在椅上蹦跳。如發現籐絲露出，可用剪刀剪平，切用忌用手亂扯亂拉，以免拉斷籐絲。平時要經常用雞毛掃或軟布抹淨，切忌陽光曝晒。籐椅坐久了座墊會墜下，可在椅座底下用籐條或竹片加固，再加上一層碎海綿作座墊，這樣可使籐椅久坐不墜。

加價的藉口

報章報導油蔴地加價的原因，只是因為成本增加云云，並未有進一步的說明何種成本。油蔴地的經營成本，不外工資燃油、維修及新船的支出。

如昨日報導，兩年工資、維修費用的增幅，斷無一倍之多；而燃油支出方面，該公司每次加價都推說油價上升，八〇年的油價是每加侖六點四八元，八一年是七點七四，但今次加價，却無公佈現油價是多少，箇中原因，不問可知，國際市場油價每桶現已由年初的三十四美元減至三十美元左右，難道本地價會不跌反升？

至於買入新船，是油蔴地的投資，當然不可以作為加價的藉口。

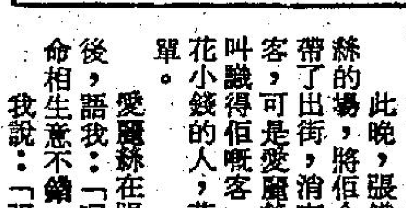
餘下的還有甚麼藉口嗎？地鐵通車？但調查已証明絲毫無影響。

再加上油蔴地正發展碼頭上蓋物業，此等收益多少，有目共睹。在本客計算下，油蔴地應減價而非加價，又不知交通諮詢委

徵稿

本版公開歡迎投稿 一經刊登致送薄酬

阿福新記



此晚，張鐵口算是揀足愛麗絲的場，將佢介紹俾佢的美麗，帶了出街，消夜。張鐵口不是開客，可是愛麗絲的能耐，便是能叫識得佢嘅客，聽話花錢。能叫花小錢的人，花多錢，非常不簡單。

愛麗絲在張鐵口携美麗落樓後，語我：「呢個命相佬，大約命相生意不錯。」

我說：「張鐵口，有點道嘸的，不但做本港客，還有星馬菲泰以及台北的人，慕名而來，請佢批命、睇相。張鐵口做這一行，是世傳，佢嘅老豆，是享譽一時的張聾聲。」

「張聾聲，是個聾子。」

「老年時聽覺稍差，但給以生辰八字，批命批得相當準。張鐵口在香港掛牌，已經在廿年左右了，不少人未發達時，俾佢睇相、批命，批到了發達了，這些人，不時會給張鐵口以酬謝餽贈。」

愛麗絲問：「是那些人。」

「有個名叫鳳儀的，是在細廳做女的，請張鐵口睇相算命，這鳳儀是粗手大脚，並非靚女，但張鐵口話佢五年之內，必成貴婦，到時不要忘記佢。這鳳儀後來是朋友介紹朋友，識得了一爿樂廠東主，攬上，做了外室，二夫人。樂廠東主對鳳儀言聽計從，眞的成了貴婦，給張鐵口以重金酬謝，並且介紹了不少朋友去看。」

「那鳳儀何以能遇殊寵。」

「承恩不在貌。」

「大約是另有一功，有功夫。」

「愛麗絲，女人有功夫，十百倍於打打殺殺的中國功夫。男人功夫吃進，可以一步登天。」

「男人可有舉例？」

「佢說我阿福，過了三十歲以後，就會有機會發達。」

「靈不靈呀。」

「我當然希望張鐵口靈驗，有似為鳳儀論相咁準，我如果發達，也會去謝謝張鐵口。」

（二三六）

過三十歲會發達

下午茶

隨想曲 好書

葉大哥

古人以「開卷有益」這句話，勉勵人要多讀書。我想那是因為古時候的人，對於著書立說這種事，非常慎重，把立言、立德、立功併稱為三不朽，連孔老夫子都「述而不作」，在那種情形下，書卷是倫理、道德與知識的寶庫，自然是「開卷有益」了。

時至今日，情況就大不相同了，大街小巷到處都是書店、書攤，陳列的書報雜誌彩色繽紛，使人目不暇給。各種書報雜誌，良莠并陳，魚目混珠，如選購不慎，就會吃虧上當。尤其令人担憂的，我們的「文化市場」，有劣幣驅逐良幣的趨勢，正派的書報雜誌往往滯銷。在這種情形下，我們不能再以「開卷有益」這句話，去勉勵人多讀書，我們應以「擇優而讀」四字，提醒人們要選擇好的讀物。

雲妮片語 意外之財

白小姐突有預感，她日內必會收到一筆意外之財，但數目却不知是多少。

卒之揭盅了，她果然突然得到一筆額外收入，一個出版商打電話約會傾談，談話內容是涉及購買版權的，白小姐說：「想不到十年前在某雜誌所寫之文章，如今突然有價值起來，他擬買版權事，出價是一萬元，我立刻便答應了。」

收到一萬元版權費，本來並不算多，不過，文章在十年前已刊登出來，如今才撰輯成單行本，也確是相當意外，況且，好些出版商是十分計較的，絕對不會在未出版之前，便已全數付清版權費，所以，白小姐開心了大半天，且預備好好的慶祝一番。

白小姐所出版之散文集有「飄飄然」，如今再出版的則命名為「三白書束」，原來名作家三蘇乃是白小姐誼父，他倆在十年前已一齊在某雜誌撰寫文章，文章是以通信方式，版頭是「致女兒的信」，由於內容親切感人，出版商便在動腦筋，力說白小姐簽立予以出版權。

首飾有美化之功 最主要配搭得宜

有人說，首飾盒是女人的無價之寶，不管它盛裝的是眞的鑽石或假的珠寶，意義可能都很重大。

或許就在抽屜的某個角落，你把它空出來，專門放置你的寶貝：海邊撿來的小石頭、一堆貝殼……家人看它毫無金錢價值，祇有你知道，石頭和貝殼背後，隱藏着一段動人心肺的美麗故事。

一位友人便曾這樣告訴我：二十多年前，初戀的男友送給她一串玻璃製的淡綠色項鍊，後來男友因骨癌過世，她始終保持着這串鍊子，偶爾，陽光透進窗口，撒在綠色玻璃珠上，夢幻般的美感引她走入回憶中。雖然這祇是一段殘缺的愛情故事，但，誰也不敢保證，一串鑽石項鍊的價值感是否能超越這些玻璃珠。

除了保有美麗的追憶以外，首飾在實質上確實有美化外表的功能。如果和衣服的質料、款式搭配得宜，簡單的飾物也能錦上添花。

大致說來，年輕人適合佩戴價值不高，但別具風格的飾物。如穿棉布或麻質衣服，千萬不要戴珠寶，選些木刻、皮雕、陶瓷、銅飾、銀器、貝殼、石頭或草織品，會相得益彰。成熟的士女穿絲質或軟性質料的衣服時，則應佩帶眞珠、K金、各種寶石或鑽石。

切記：不論那一種飾品都應把它的特色戴出來。中國式的衣服配上玉器、景泰藍或七寶燒，將使你有整體的中國味兒。目前流行的阿里巴巴式寬鬆的綁脚褲，若在脚踝上配戴一條細細的K金脚鍊，或印度特產的小銅鈴脚鍊，將別有一番異國情調！

再談靜物攝影 一般分直白式和模型式

・遠帆・

一般的案頭靜物攝影，可以大別為「直白式」和「模型式」兩種。分述如下：

「直白式」或者簡單明瞭式的靜物照片，不需要在畫面上賣弄什麼女處的，只要有悅目的燈光，逼真的質感，和完整的安排就夠了。但有些靜物攝影家，喜歡搞些模型式的靜物照片，那工夫就繁瑣得多了。

也許點綴的成份，第二是靜物的創作，可以安靜地運用思考去設計、去堆砌，甚至在角度和光源方面，一幅不滿意，大有機會可以第二、第三、四幅等拍攝下去。

案物靜物自然是屬於後者，靜物攝影由於可以好整以暇地去鋪張，不靠幸運，難度上當然不比動態攝影為高，也就是說，人們對靜態攝影的要求也會比動態攝影嚴格一些。這是我們在靜物攝影的創作時應有的心理準備。

所謂「模型式」的靜物，就是用道具、用佈景、用假製的東西來搭成實際的景物一樣，拍攝成照片，使人有疑眞疑假的幻覺。拍攝這類靜物，拍攝之時只要用較長焦距的鏡頭，和選擇一個合適的拍攝角度，就沒有很大困難。但拍攝之前，即準備工夫方面，攝影家要付出大量的精神來從事構思，選擇材料，跟着再配搭佈置起來。

這些工作是花費精神的，但有時却會產生深切的興趣。那些紙條呀、棉花呀、玻璃管呀、鹽粒呀——經過了燈光的照射，再經過鏡頭拍攝之後，就變成為高山河流，或者冰塊雨雪。有時只要在畫面之外，佈置一些曲曲折折的枝條，用燈光將陰影射落畫面的白卡紙上，就可以做成森林的陰森效果，總之，這類安排是可以千變萬化的，那完全要看作者的設計和心思。

沙龍作品所以被人認為突出，普通有兩個迥異的因素：第一是動態的鏡頭須要敏捷及機警的手法去捕捉，有時

幾幅案頭靜物示範習作

香港會 郊野遊踪活動 下月前赴離島

香港攝影學會，與柯達彩色沖印聯合舉辦「郊野公園拍友遊踪」，本年度第四次遊踪攝影比賽，經已在上月於香港會月會內評妥，邀得攝影名家李在發、鍾文略及龔龍灝担任評判，是次參賽者非常踴躍，參賽作品逾二千張之多，經各評判員悉心評核下，選出優勝者如下：冠軍：陳佐華，題名：「風姿柔情」，亞軍：劉汝衡，題名：「全神貫注」，季軍：雷明輝，題名：「窺中艷影」。以上各優勝者均獲以西德名廠攝影器材，又優異二十五名：林志强（二張），梁錦波（二張），雷明輝（二張），馮志偉（三張），何維榮，鄧遠榮，麥培威，阮光發，嚴正中，梁輝潮，陳劍文，蔡漢強，周韻遠，邱世，李銘輝，紀志强，陳康發，楊山。以上各優異均獲獎克發一三五—卅六彩色菲林兩卷。各獲獎者請於七月二十六日晚上親臨上環龍記餐廳於香港攝影學會月會內接受頒獎。

美星南菲沙龍 港影友成績佳

沙龍影友協會近接美國SANTA CLARA VALLEY沙龍目錄，彩色照片組入選：四幀：鄭正剛醫生（二優異），張德誠。三幀張伯根（一金牌），連登良（二優異），黃宜通（一優異）。二幀：陳志堅（一優異），陳紹文（一金牌），何漸卿，司徒松。黑白照片組入選：四幀：張寶璣（一金牌）。三幀：黎仲眞，黃兆富（一優異），胡照智。一幀：陳紹榮。二幀：蔡松焜。

近接新加坡PHOTO-ART沙龍目錄，彩色照片組入選：四幀：陳紹文（二金牌），鄭正剛醫生（一金牌）。三幀：張德誠，張伯根，李永堂，黃宜通（一金牌）。二幀：丁德倫，何漸卿，潘日波（一金牌）。一幀：陳志堅，李桂華，連登良，郭輝。黑白照片組入選：三幀：蔡松焜，張寶璣（一亞洲最佳金牌）。二幀：黃兆富，胡照智醫生（一金牌），陳志堅（一金牌），黃宜通（一優異），張德誠，蔡炳榮。一幀：陳汝炬，陳紹榮。

近接南非CAPE OF GOOD沙龍目錄，彩色照片組入選：四幀：陳紹文（金牌一優異），何漸卿，鄭正剛醫生。黑白照片組入選：一幀：黃兆富，一幀：張寶璣。

萬能達畫廊八月 展出黃嘉度作品

位於九龍漆咸道南六十七號之萬能達攝影畫廊，八月一日起展出攝影師黃嘉度彩色照片共二十餘幀。黃氏自小對攝影頗有濃厚興趣，中學畢業後曾在香港影藝學院進修攝影系，包括廣告及設計攝影課程。黃君於一九八〇年在攝影中心跟隨數名專業攝影師學習攝影頗有成就。八一年初曾在紀歷設計公司任職攝影師，擅長拍攝建築、靜物商品及其他商業攝影等。

香港大學攝影學會 內閣成員名單公佈

香港大學攝影學會在新近成立了八二至八三年的執行委員會，並且得到社會知名人仕及攝影界前輩作為顧問及贊助人，展望來年會務必有很大進展。

內閣成員如下：名譽贊助人：黃麗松博士。贊助人：黃貴權醫生、許爵榮。顧問：錢萬里。主席：梁英達。副主席（外務）：黎照昌、（內務）劉劍華。秘書：劉小萍。司庫：朱達文。節目秘書：吳國華、楊紹銘。出版秘書：徐鳳鳴。宣傳秘書：黃傑君。照房事務秘書：康敏佳、馮小娥。外影組組長：甄榮輝。學生顧問：方大維。

模型的門框和小貓，造成很好的靜物效果。

理工學生沙龍 選出本年幹事

香港理工學院第七屆學生攝影沙龍（八二至八三年度）新幹事已經順利選出及就職。新幹事名單如下：主席：邱偉陸李達，副主席：邱強、郭桂堅，財務秘書：茹慧心，常務秘書：鄭碧芳，廣告媒介秘書：蔡國文、關鏡文，收件經理：任總權，展覽秘書：黃錦鴻，宣傳秘書：方小眉、蘇漢澤，出版秘書：梁偉倫、趙小慧，設計：陳嘉儀，會員：何少傑、許永發、黃兆泉、傅漢賢、譚結麟。

該會過往曾舉辦數屆學生攝影沙龍，希望藉此提高各校同學對攝影藝術之興趣，每年均獲各校同學鼎力支持，參加者異常踴躍。從參賽作品中，各同學均可互相切磋，增長攝影學識。是屆沙龍設有黑白照片組、彩色照片組及彩色幻燈片組，希望各校愛好攝影同學注意日後公佈之參賽詳情。

國際沙龍評選 三十五會定期

一九八二年卅五會國際攝影沙龍，在該會洛克道大觀樓會所，公開評選，歡迎各界參觀，時間及日期如下：

黑白照片組：七月十八日（星期日）上午九時半開始。

彩色照片組：同日下午二時開始。

彩色幻燈片組：七月廿五日（星期日）上午十時開始。

萬美雅中心 定期獵影

萬美雅影友中心八月份戶外活動，已定於八月廿二日（星期日）舉行，地點「柳園」為新界屯門鄉紳柳子元惠借之私人別墅，鄭均濤、胡志超，任領隊，並由鄧君瑜、任霖、關彼德、陳海、胡照智及羅寧任攝影指導，美麗模特兒為各位造像，並有冷氣專車接送，是日上午十時集合於尖沙咀廣東道旅遊車停車場，午膳於下午二時席設屯門嘉喜酒樓中式聚餐（十人一席），全部費用每位三十元。

售票地點：中區菲林攝影器材公司，西區菲菲攝影器材公司，灣仔特麗沖印中心，九龍龍翔攝影器材公司。

萬美雅影友中心一九八二年度戶外活動，第一次SR雙月賽已舉行，參加人數非常踴躍，並由攝影名家，何詠猷、劉冠騰、譚錦超任評判，結果名單如下：冠軍（傘子姑娘）黎仲偉；亞軍（紅衣少女）黎仲偉，季軍（少女）陳太和。優異，余銘賢、郭建華、陳紹昌、黎仲偉。

香港會六月份 月賽成績揭曉

香港攝影學會六月份會員作品比賽，邀請會友李永堂、關彼得、陳兆珵三位担任評判，評選結果各組成績如下：黑白照片甲組：冠軍湯觀山「水上游龍」、亞軍羅俊榮「早渡」、季軍李鑑鏵「漁村之晨」。乙組冠軍：譚榮華「小觀衆」、亞軍陳凡「人在圖案中」、季軍譚榮華「株野爭雄」、優異陳凡「高色調習作」。彩色照片組：冠軍陳炳坤「舞火龍」、亞軍鄧嘉強「艷光飛揚」、季軍歐錦泉「展翅」。乙組冠軍：陳紹雄「銀海彩帆雙輝影」、亞軍陳劍文「西班牙姑娘」、季軍羅友明「渾身解數」、優異陳劍文「策馬跨欄」、梁啓枝「梯的圖案」。彩色幻燈片組冠軍：鄧遠榮「同家去」、亞軍黃沛然「清水樂」、季軍阮光發「合力搶救」、優異岑家寶「催荒」、殷鏡添「親情」。人像專題冠軍羅友明「心有所望」、亞軍杜振堯「俏姐兒」、陳偉明「觀望」。

影友行踪本週 鶴藪水塘獵影

影友行踪定於八月一日乘旅遊車獵影，是日上午十一時卅分，在紅磡溫思勞街近漆咸道北處集合，準十二時啓行到粉嶺鶴藪水塘獵影。鶴藪水塘是一個鮮為人知的水塘，全塘形長似鵝，建築於石坳山盤地之間，昔日交通不便，很少遊人前往賞玩，近年政府大力推廣郊野計劃，把其列入八仙嶺郊野範圍，故此漁農處有管理站，處理日漸繁多旅遊事務，由鶴藪園起行，林蔭山道坦途易行，沿途可見農人忙於田裡工作，天真活潑村童互相追逐嬉戲，大地風光表現無遺，遠處幽山谷流水淙淙便是主場所在地，水塘平靜如鏡，兩岸楊柳低垂，倒影清堅美妙，水塘四週湖光山色，使人留連忘返。

乘車證，港幣十二元。售證處：香港中環興隆街十二號，亨記照相材料行，九龍旺角通菜街七十二號，萬成攝影器材公司陳權君希影友準時參加。

旅遊獵影

七、但求美感不求新

旅遊獵影能夠擴大我們攝影的素材，我們時常置身於熟習的環境中，不但取材有枯竭之感，靈感之門也不容易打開，所以，我們應利用旅遊的機會來擴大視野，找尋新的事物，啓發我們新穎的思想。

其實旅遊獵影的意義，就僅如上述而已，因為在我們眼裡新長的事物，在別人看來也許已經太熟習了。所以，我們不必希望藉旅遊獵影來尋幽搜秘，遍拍些自以為罕見的

也就是說，旅遊獵影在取材時，仍應以手法為第一目標，而不要着眼在新奇的景象、事件或人物上。

此外，我們要旅遊獵影的作品更頗有意義，或者除沙龍價值外，更加上了紀錄上的價值，不妨在獵影時多加上自己的同伴，甚至自己也攝入鏡頭等。我們知道，畫面中的人物不要有優美的安排，並不會減少其沙龍的價值，那麼，一幅成績超卓的沙龍作品，如果有自己或者熟人的影像，那不是更有意義得多嗎？

最後要記着的是，即是已準備收工不拍，還留下三兩張菲林，因為可遇不可求的鏡頭可能隨時在身邊出現呢。（完）

曉風

愛克發彩色100菲林

迷人艷麗照片

各大沖印中心均可沖印

總代理 捷成洋行

孩子尚未長大　關正傑先躭心　不希望有子承衣缽

轉瞬間，關正傑的心肝寶貝已有一歲，兒子漸漸的長大，也令父母愈來愈煩惱，尤其對他來說，提起「啤啤」已爲之頭痛不已了。

目前，亞傑尚能適應還未懂事的兒子，可是，他在担心兒子將來供書教學的切身問題，因爲，亞傑認爲本地的教學政策不太健全，容易令孩童產生壓力，所以他在躭心兒子不能接受重重的壓力。

問及亞傑有否「望子成龍」的心願？亞傑表示：現時已不容許父母過於期望子女有出人頭地的一天，只要他們安份守己，事業稍有成就，能足以應付現實的社會，解決生活問題，已是了却心事了。

至於亞傑會否訓練兒子成爲他的接班人？催谷他成一流的歌手，承繼父親的衣缽，亞傑表示：他也希望兒子能有一技之長，但是，這技能不一定是在娛樂圈裡的發展，而是脚踏實地的技能，他始終認爲娛樂事業不是一份理想的工作，所以，他向來都以業餘的身份留在娛樂圈中發展。

娛樂圈

古嘉露爲什麼拍戲不收錢？祇因崇拜曾志偉

每次見到古嘉露，都沖口而出叫了她做叮噹，因爲她在「最佳拍檔」一片中的形象令我太深刻了。

繼「最佳拍檔」之後，古嘉露最近又再度爲新藝城効力，演出「夜驚魂」一片，不過，這次她在影片中只屬於客串性質，担戲並不多。

因此，很多圈中人都感到奇怪，以古嘉露今天的名氣，爲何不願意演出那個角色？

對此，古嘉露用輕鬆的口脗說：「道理很簡單，因爲曾志偉是我的偶像，在那部影片裡，由頭到尾都是與他演對手戲，眞是樂透了，所以，縱使新藝城不給我片酬，我亦會參加該片演出的」。

曾志偉就是「最佳拍檔」的導演，刻下，他正忙於籌備開拍續集的事宜，很可能古嘉露也會參加續集演出呢！

古嘉露是時裝模特兒出身，對衣着極有品味，故她知道甚麼角色應該穿着甚麼衣服，因此，在一般情形下，她都可以搶了別人的鏡，而導演正喜歡她這點呢。（不寸）

古嘉露和曾志偉在「夜驚魂」中扮演一雙行徑怪異的新潮男女。

毛毛大受歡迎　洗金華竟妒忌

麗的電視塑造的兒童偶像動物「毛毛」頗爲成功，大受小朋友擁戴，連靚女洗金華也對牠產生妒忌。

洗金華也是「麗的仔時間」受歡迎的主持人之一，每逢有活動或出外探訪，都少不了她的份兒，而周圍的小朋[illegible]問題，可是，大部份的問話，都環繞着「毛毛」，例如問毛毛爲何不來？毛毛今年幾多歲？毛毛住在那裡？使洗金華大感尷尬之餘，還想法子哄小朋友，保持毛毛在他們心目中的形象。

金華笑着說：「相信年紀較大的小朋友，定會發覺到毛毛是由人扮的啦！現在大熱天時，要演員穿着毛毛的厚戲服，確實是很辛苦的，所以，毛毛也盡少[illegible]

胡樹儒赴日本　想邀卡通作者　來港舉行畫展

胡樹儒今日將去日本，他在日本購入的一部「八寶叮噹」，已定於八月一日開始，每日早上十時半及四時放映。

胡樹儒赴日，希望找到原作者「藤子石二雄」，請他來搞畫展，希望在藝術中心舉行。

另一方面，他希望可以去日本吸收別人的製作，提高水準。

他表示，這部「八寶叮噹」將會是日本片在香港收三百萬元的一部。

據悉，日本對香港電影的票房、超過三百萬的都有紀錄，而他兩部卡通片，分別收四百、五百多萬，因此也爲日本列入寶座紀錄中、當地有一間公司，有意與胡樹儒接洽，希望他可以購入一部「七十[illegible]」的卡通片。

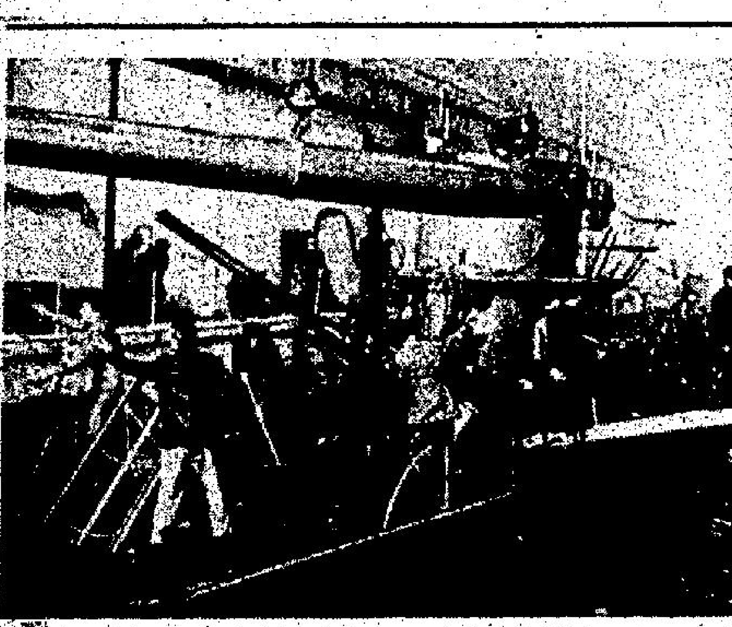
二次大戰瘋狂的一頁　海戰片震動影壇

以下是西德導演彼得遜接受西德影劇記者的訪問時，談他如何拍成震動國際影壇的影片「U潛艇96」。他的自述是這樣說的——

「我最初接觸這個主題時，無可諱言是有保留的。但當我看完了原著後，我發現這本小說予拍電影者極理想的條件，因爲它敘述的是一場瘋狂戰爭，一批德國海軍困身於一艘潛艇內，在海底與敵艦作殊死戰。我們的影片不是從理論的角度去描述戰爭，而是激起觀衆的血脈僨張，戰鬥情緒，予觀衆的神經中樞以重擊。我們希望顯示人民如何經驗戰爭，痛苦，接受，最後完全變態的過程。

「有人說這部片是片場內的影片，這是不確的，誠然我們是在潛艇內拍此影片，除了片場的部份製作之外，還有當年的實地外景，在選攝影開始之際，我們認爲可能無法長期忍受禁閉的環境，及播盪的效果。尤其是在直布羅陀附近的下潛，確實消耗了我們的力氣。有數日之久，我們一直站在高及腋部的水中，香蕉及醬仔在滿佈油漬的水中漂浮，汽油味發出惡氣。拍攝的目標物「潛艇」可能是一座監獄，但也是令人激奮的世界，有若太空船一般。

「在演員方面，我們花了數年時間才找到理想的人選，而且是些新面孔。這種挑選法有助於使我們去表現劇情的眞實。演員之有許多雖然本身都有固定的工作，但就在片工的時間竟達七十日之久。將所有工作人員統起來促使他們協調工作，也不是一件容易的事情。因爲四十名工作人員，不論他是職業的，是業餘的，皆須經歷苦的「航程」。最後一個難題才是選一位國外影迷愛戴的德國男性担任主角，以便爭取市場[illegible]



二次世界大戰時素有海上之狼之稱的「U潛艇96」，整裝待發，準備與海上的英軍驅逐艦週旋，殲滅對方。這轟烈事蹟已搬上銀幕。

「執法者」日以繼夜　高潮迭起

單驟琛執導的「日以繼夜」眞正打破了家醜不外傳的觀念，本着懲奸討惡原則，把亂倫淫父罪行赤裸暴露，借用女執法者的苦臉論理事，把震撼人心的家庭倫理，駭人聽聞的倫常醜行編製成一小時半的精采戲劇，安排在「執法者」劇集播映。

「執法者」之「日以繼夜」中集，續說因萍供出被父姦淫經過，事已揭發　母親悲痛欲絕勸把事情隱閉，難爲女兒強忍，然而警方曉以大義，着把淫父起訴，萍終爲所動，父卒落網。

法庭上，父女對質，萍顯得矛盾又緊張，由於身受精神壓力過重，萍終暈倒，初級聆審暫止。[illegible]

影視傳真

電視只捧新人！無謂浪費青春！

今日電視節目

12.15	[illegible]
2.00	[illegible]
2.30	[illegible]
3.00	[illegible]
3.30	[illegible]
4.00	[illegible]
4.25	[illegible]
5.00	[illegible]
6.00	[illegible]
7.00	新聞及天氣報告
8.00	[illegible]
9.00	[illegible]
10.00	[illegible]
11.15	[illegible]
4.85	[illegible]
5.30	美國籃球大賽
7.00	新聞及天氣報告
7.30	[illegible]
8.30	[illegible]
9.30	新聞報導
9.35	[illegible]
10.05	警訊
10.10	[illegible]
10.40	[illegible]
11.35	新聞簡報
7.00	新聞及天氣報告
7.25	警訊
7.30	六十分鐘時事雜誌
8.30	[illegible]
9.30	新聞簡報
9.35	明珠九點半：英語長片
11.45	新聞報導
12.00	午夜電影「成功何價」

愛情已煙消・春夢了無痕　余安安辛苦祇爲錢　卻說與爾冬陞仍有份友情

文：逐

[illegible]人去，當然會好閱[illegible]陶敏明同行，她很[illegible]我們在台上合作愉快，所以，遂去登台[illegible]地唱歌的美人，大都[illegible]東南亞一帶登台，辛[illegible]

「小寶有找你嗎？」

尚未答此問題，余安安居然沒頭沒腦的說：「麗的換了一個新朝代，當然又另有一新局面，現在情況如何？」

「喂，別轉話題，好嗎？你未答我啊。」

余安安知道避不來了，只好抽一口涼氣說：「他曾打電話問候我，坦白說，相處了幾年，始終是有感情的，我們仍是互相關心，不過，不同的是，現在是有一份感情，並非愛情，或者乾脆的說，是一份友情。」

「你倆曾有一段轟轟烈烈戀情，奈何淡然分手，也眞可惜。」

「還有甚此可惜的，」余安安仍是一片淡然之色，她說：「合則來，不合則分，唉，我却看透了，刻下只想努力多賺些錢，有機會就移居外地[illegible]

市局常辦免費娛樂　普羅市民亦一樂也

俯拾即事

[illegible]軍樂隊在[illegible]奏樂娛樂聽衆的，突然爆發恐怖份子埋下的炸彈，造成多人傷亡，使到皆市民做節目的受傷害，恐怖份子，實在要受譴責。每一個正常的城市，必有這一類的免費音樂及戲劇，給市民欣賞，香港在這一方面的工作，絕不落後，公私機構，均有舉辦，與民共樂。

最突出的私人辦的音樂及其他娛樂，是置地公司在置地廣場的各項節目，每一個都有十天八天，舉行各種演出，雖然現在忙於連接公主行及皇后大道方向新廈的連接工程，仍在噴水池部份撥出空位，搭起一個舞台，作各種演出。

欣賞的人不少，有是預先知道了，按時去看的，因爲一些樂隊的演奏實在難得，像一支爵士樂隊的由十二時至下午二時的演奏，倘若去夜消遣場所聽，是化很多錢的。

台下的人常與台上的人打成一片，引起共鳴，原來下面聽演奏的青年，都是對音樂有興趣的。第七艦隊的旗艦「藍嶺」號上的軍樂隊，在置地廣場演奏，他們不是奏軍樂，而是流行的搖擺樂，相當有水準，警察樂隊也演奏一次，質素甚佳，奏的也是流行曲及舞曲，美中不足的是那個歐籍音樂指揮，擺出一副老殖民地官的面孔。

假日在皇后碼頭常有市政局辦的音樂演奏，是本地年青樂員表演，頗適合本港人的口味，當然不必談國際水準，自從辦城市論壇之後，維多利亞公園的亭子，較少樂隊演奏，代替的是常在前面近電車路的空地，搭起臨時舞台，奏搖擺樂，或是演潮州戲或簡單的粵劇及舞台劇，也頗盡了娛樂市民的責任。

其他的港九較大的公園，常辦的各種演出節目，免費欣賞，使晚上太熱不想早睡的附近公共房屋區的居民，乘涼及有節目看，也算不錯。不久之前，有京劇演出，據說是香港青年京劇團演出的，能有此安排，市民就不會在晚上未就寢的時間納悶。

其他的公園演出節目，就記憶所及，有話劇、白話劇、變魔術、相聲，一般的演出是做到使普羅階級的人，可以接受。除了星期日及假期的節目是百天上演，平日大多是在傍晚八時前後開出，這是適合居民吃飯後，出來公園蹓躂，又可以看這一些免費節目。（文涼）

香港百態　三郎

有來冇去

世界之大　啤酒之都慕尼黑

在西方記者形容之下，「德國的慕尼黑是座整年都像開嘉年華會的城市。」事實上，它也是一座充滿歷史色彩的城市。

這個建於十二世紀的古城，全盛於十九世紀年代，無論在古蹟、美術、音樂、文學和政治方面，都有獨特的，令人懷念的地方。但最值得使人懷念的，還是它的啤酒。

慕尼黑享有「啤酒之都」的美譽，世界上各地都差不多有釀啤酒廠，但一和慕尼黑的啤酒相並，便都給比下去了。

因爲慕尼黑戰略位置的重要，在第二次世界大戰時，曾被盟國七十一架重轟炸機炸毀該城，百分之四十五以上的屋宇被毀，這古城的中心爽爲平地，其瓦礫磚塊足以堆成兩座埃及金字塔。戰爭結束後，城內堆積了一千百萬噸垃圾，但不到十年工夫，慕尼黑已經由垃圾瓦礫中興起。德國人在原地興建同樣的建築物，甚至裡面的設置都仿原來樣子。一九五五年有六萬名美國遊客到慕尼黑遊覽，其中有些戰爭末期，在慕尼黑駐防的軍人，他們見到慕尼黑市容都大感驚訝，認爲這城市復興之速，簡直是奇跡。（龍）

名伶搜秘錄　這一回：北國名花逃兵劫　南來天堂成奇葩

電影圈中，居士記得高寶樹曾拍過一部叫「蛋后」之電影，內容係講述一個販毒集團，而呢個集團之首腦乃係一名女人，不過影片睇過之後，冇乜記憶，大概係咁而已。

其實，高寶樹未拍「蛋后」之前，電影圈中亦有三幾個響名「蛋后」，不過，但地唔係販毒，只係吸毒，當然冇高小姐片中個蛋后咁陰。

話說，在本世紀中葉，亦即五十年代之時，電影界中有個女明星，名叫金花，或者你識得佢個眞名，不過居士則稱佢做金花，求其安個名，無關宏旨。

金花於神州色變之前，乃上海外灘響名之舞女，貨服生涯不俗，裙下之臣，甚屬季子多金之輩，香閨之內，往來全無白丁之徒。

金花年方雙十，已是舞國奇葩，若非國難，[illegible]上海灘頭，未輪到佢威也。

正當金花之聲名響噪於舞國之中，晚客臨到脚軟之際，世料大陸陷共，神州失色，上海灘頭之潮湧，無不執互實南逃，走得快時好世界，金花因爲物業未能出手，自然有啲捨不得，故遲遲未肯走投，友儕均勸曰：「上海已不[illegible]？不如將細軟收拾，冇錢亦要搵飛走矣，老共來到，米飯亦冇半粒也」。

金花卒忍痛，僅冊黃金三十條，同三五姊妹，買棹南下。

來到香港呢個「天堂」，金花成個生晒，上海雖有十里洋場，此地亦多玉珠貴介，若憑父母給予之本錢謀生，實在易過借火者也。

金花來港之後，卜居於半山羅便臣道一古老舊宅，屋雖古老，實則豪華，論氣派，而今之新樂冇得比者。金花當年與手帕交合資，將此舊宅買下，粉飾一新，[illegible]來打算，因爲三十條黃金，唔食得幾耐者。

正是：北國名花逃兵劫，南來天堂成奇葩，欲知後事如何，明日自有分曉。（居士）

晚香

潮流篇　頭一次約會

男女交際有各種階段，不一定有愛情的意識，但「想試一試跟對方交往」，以這樣的程度，輕鬆的向對方提出約會，那麼，對方也會想他既然約我，如果跟他有一次約會，似乎也不壞呀！」因而接受對方的要求，男女初步交際的階段，這樣是最好不過的。

如果，完全不喜歡對方，定不會提出約會的要求，提出約會對方也不會答應的，因此，答應了約會，當然其中有一種感情的交流，那麼，既然赴約了，則要共同把握時間決策的相處才好。

能輕鬆的開始交際，先要提出約會，普通情形應由男方提出，但在沒有經驗的男性，有了約會的對象，也不知道如何邀請，爲此想這想那而煩腦不已，對方便自己越有好感的，越叫人畏懼，不知該怎樣開口，如果被拒絕又如何呢。

如果你是女方，而你對他也有一份好感，那不妨提出暗示，即如問：「你平日放假有甚麼消遣，我自己最喜歡看電影，你呢？」

不幸，這男孩子是牛皮燈籠，你就坦白跟他講，這星期有齣好戲，你陪我行嗎？

開始了約會，大家進一步認識了解，當情投意合時，順理成章組織二人世界，友朋，不要學閻迎絕一個你所愛的人的約會啊！（稀文）

夏秋冬傳奇　承恩雨露亦靠太監

聰方

皇帝吃過飯後，有時也會到各處走走，也有許是休息，又或是做些別的甚麼的，於是，接班當下午班的御前太監，便得隨着他，一直到晚上睡。

到了晚上八點，由總管太監那裡傳下口號：「上門，打錢糧，燈火小心！」

馬德清說：「這樣的口號，一呼衆傳，一直傳到紫禁城的各門，「上門」就是上門門，「打錢糧」是上鎖，「燈火，燈火小心，也不用解釋了吧？」

這個口號一喊，凡是男人，都得出宮，夜裡，宮廷裡除了皇帝之外，別的男人是一個不准留的，祇有太監和御醫是例外。在這時候，皇帝可眞正是「孤家寡人」了。

服侍皇帝就寢，又是另一班「御前太監」，當皇帝睡下後，燈熄了，御前太監就在寢宮地下值「坐更」，另外的太監就在外邊「坐更」。

當皇帝的，既不與老婆同睡，又不與老婆同吃，只有抽到「綠頭牌」的，方可在龍床上陪皇帝就寢。所謂綠頭牌，是當皇帝生活的各種小牌，每晚寅香時，將各皇后、妃嬪等名字的小牌，擺放於一個盤上，捧至皇帝眼前，若是皇帝對誰有興趣的，便在盤中抽起一個名牌，將它反放過來，倘是皇帝那晚沒興趣來這一套的，便示意管事太監不用來了。

被抽中的后、妃，届時便得沐浴熏香了身體，光裸着身子，由太監用一條毛毡包裹着，將她抬到寢宮中。

清代時候，對於皇帝的性生活，也是有定例的，這是不想皇帝沉於女色，淘壞了身子吧，管事太監在窗外，看看差不多時候了，便高聲叫喚示意，被「寵幸」的妃嬪便得離開龍槅，然後太監請示皇帝，是否要留「龍種」，若是留的話，便將日子時辰記下，以作他日子出生的憑証，但皇帝說「不留吧」，（三十二）

上下古今　汲水門

最近港澳海上交通，發生罕見之飛翼船撞船事件，此一意外如何發生，執筆時仍在調查之中。然據報導則謂，當日天氣清朗，視野清晰，風平浪靜，兩船如何發生相撞，殊堪稱奇云。

但說起港澳水道交通，有一個地方是值得一談的。那地方就是汲水門。汲水門自古就是海船出入珠江的必經航道。它的另一名稱是馬灣海峽，是位置在青衣島西邊的另一邊海島，位置在深井之南，這島的西南角，恰和大嶼山的東北角構成一個小海峽。那裡水深流急，下有暗湧，船泊不時會在這裡出事遇險，早年的港澳客輪佛山號，遇颱風沉沒，地點就近乎該處。很久以前，迷信的人便在馬灣島上汲水門的馬角咀岸邊，豎立起一塊刻上佛號的六字石碑，如今仍殘缺留在蔓草叢中。

據說以前海盜張保仔，就曾佔據汲水門的兩岸，控制了這條航道，修建炮台，並在馬灣島上興建了一間天后廟，廟前的神聯有「潭流水急」字樣，又可見往日的汲水門，叫急水門，改名只是百年來的事。

馬灣島之得名，是因爲島上有個大海灣，位置在馬角咀與燈籠洲之間，向着汲水門海峽。這個海灣從某一個角度看來，可能形似一隻馬，所以叫做馬灣。當年除了張保仔佔據過之外，滿清政府亦有派軍在島上駐守過，並設立關卡，這些關卡在英人接管後，仍相當完整，後來還被利用爲學校的學舍呢！（偽香）

唱唱講講

[illegible]可根治。你所提的問題不知是只想知道這種常識，抑或是懷疑本身有此情形，如屬後者，我建議你立即便要找醫生檢驗。

竹青讀者：乾癬的眞正起因，至今仍不太清楚。通常輕微的乾癬，都生長在關節附近和外頭部，呈鮮紅色，有時會結成很白色的皮屑，越抓它便蔓延得越快。乾癬不根治，你胡亂用藥物來塗也不是辦法，應該請教皮膚專科醫生才是。（實博士）

美貼現利率再減半厘
美元大幅下挫 港元轉告微升

據分析家指出，美國貼現利率由十一厘半降至十一厘，美國大型商業銀行配合而調低優惠利率，美元在外滙市場尾段時出現下挫。

與此同時，聯邦儲備局公佈最新一期貨幣供應數字，下降八億，分析家認爲上述數字是在預算目標之內，而大家改變對聯邦儲備局的看法，認爲儲備局將放鬆緊縮銀根政策，容許利率進一步調低。

本週初美元在主要外滙市場的强勁表現，主要是猜測美利率將止跌回揚，週五收市，美元兌日圓，法國法郎及瑞士法郎大幅下挫。

昨日美國有數十間銀行將優惠利率由十六厘減至十五厘半，使到十五厘半的優惠利率已成普遍化。很多分析家預測，優惠利率減至十五厘半，將只不過是今夏利率進一步減降的踏脚石。

隨外國美元下跌，港美滙今晨微軟，報五九三港元水平。

一百卅家外資廠有興趣在港投資

工業處副處長黃錦照昨日表示，雖然港府撥欵十四億五千八百萬在天水圍興建十三萬五千人屋邨，但並無意在區內闢地作工業邨或興建工廠大廈之用。他並指出，港府在大埔及元朗之外，並無意興建第三個工業邨。

黃錦照透露，目前有多間美國跨國公司有意來港投資，並表示欲在工業邨設廠及與港商合資，其中一間爲美國十大電子公司之一，另一間則爲著名的機械公司欲與港商合作。

據工業界估計，該幾間大廠投資額每家均至少二億港元。

他稱，工業處已更積極物色先進科技及吸引海外企業來港投資，現時約有一百三十間海外公司表示有興趣在香港設廠或有意與本地廠家聯營或安排特許製造或簽發分判合同等。但今年初外商諮詢次數已減少，去年間約有六百至七百次諮詢在港投資細節。

他又透露，美國、日本、英國及西德爲本港工業主要投資對象，故工業處在上述四國均設置辦事處，在西德的史圖加及美國的三藩市開設海外促進工業投資辦事處將於下月投入服務。

目前本港有工廠四萬八千多間，工人逾九十萬名，其中約四百間爲外資或合資經營，僱用工人九萬名。

據工業處去年進行的一項調查結果顯示大部份有外國股權的本港工廠都是以出口爲主。它們的產品約有百分之六十六是直接出口；其中，百分之三十一輸往美國，百分之十三輸往歐洲，百分之四輸往日本，而其餘的百分之十八輸往其他國家。售出貨品總值一百一十四億八千萬港元。

港燈半年純利高達三億港元 料下半年會減

【本報訊】香港電燈集團八二年上半年純利達三億零一百九十萬元，比去年同期增加百分卅六；中期息每股派十三仙。

東亞銀行委出 簡崇和任副總經理

【本報訊】東亞銀行董事局宣佈由本年八月一日起委任簡崇和爲副總經理。簡崇和先生于一九六九年加入該行服務，並由一九七七年起被委任爲助理總經理。

股市經濟版

該集團董事局預料集團下半年度之溢利將繼續維持於令人滿意之水平，雖然會比上半年度略爲下降。

該公司定於一九八二年九月二十日至十月一日（首尾兩天包括在內）暫停辦理股票過戶登記手續。凡擬獲派上述中期股息者，務須於一九八二年九月十七日星期五下午四時前向股權登記處辦理股票過戶手續。

永達利企業靠租金收入

【本報訊】在九龍會上市的永達利企業有限公司主席黃志强表示，由於世界經濟仍放緩，該公司將會繼續以出租工廠樓宇及收取貸欵利息爲主要業務。所以年來之高利率，對該公司不但沒有損害，反而見增益。

永達利擁有乾豐染織廠百分之十七股權，但由於本地製造業受海外經濟衰退而受影響，因此展望來年，亦難有較佳表現。雖然乾豐已向大埔工業邨申請廠房，但現時尚未有結果。

永達利目前主要收益，仍以租金爲收入來源，估該公司全年總收益百分之六十，至於未來業務發展，黃氏預料會在地產及工業經營。

各地股市

經濟前景欠佳 美股下跌三點

【紐約卅日路透社電】紐約證券交易所的股價，今日在無生氣的交投中以較低價收市，投資人士對經濟繼續躭心，有些獲利回吐。

杜鐘斯工業平均指數下跌了三點六一，而爲八〇八點六〇。紐約證券交易所指數下跌了零點三二，而爲六一點五一。每股平均下跌了三十一美仙。下跌的股份有七四九隻，多於五百九十一種上升的，交投量由昨天的五千三百八十三萬股，減至三千九百二十七萬股。

華爾街分析家說，投資人士對於經濟前景不佳，仍有戒心，主要的經濟指標缺乏增長，白宮預測的一九八三年聯邦赤字一千一百五十億一千五百零八億元。分析家曾預測會減少十五億至二十億元，但他們說，即使最樂觀的預測，亦不足以抵銷對經濟前景的關注。

買乃涵公司的杜士治說，「市場繼續因人們對政府的經濟政策缺乏信心」而遭遇麻煩。

他說，任何市況的好轉，都必然與技術的因素相聯，而不單是投資人士的樂觀。分析家說，今早初時的升勢，是昨晚上升的餘波。

杜士治說，另一次技術反彈，似不會出現，除非杜鐘斯工業平均指數下跌至八百點。

在收市後，聯邦儲備銀行報告說，迄至七月廿一日以前一週內M一的供應，減少了八億元，而爲四千五百零八億元。

在收市後，聯邦儲備局把貼現率由十一厘半減至十一厘。

紐約杜鐘斯收市指數

種類	開市	收市	比前市收市
工業股	八一四·二一	八〇八·六〇	跌三·六一
運輸股	三〇八·二三	三〇八·七五	升〇·〇七
公用股	一〇三·一三	一〇三·二二	跌〇·〇五
普通股	三一一·六〇	三一〇·五六	跌〇·七九

主要股市收市指數

今晨東京杜鐘斯收市指數：七一八九·〇一升六六·九三

倫敦金融時報指數：五五六·五〇升〇·一〇

星洲海峽時報指數：六七〇·二六跌五·一二

雪梨普通股收市：四六五·〇升一·八

外滙市場 1982年7月30日

外滙市場（兌英鎊）買入價—賣出價	貨幣	美國紐約外滙市場（兌美元）買入價—賣出價
1.7380—1.7395	英鎊	1.7425—1.7475
4.2705—4.2780	馬克	2.4430—2.4460
11.873—11.902	法郎	6.8100—6.8200
446.10—447.00	日元	255.25—255.75
3.6265—3.6350	瑞士法郎	2.0850—2.0900

昨日收開市東京外滙市場美元兌日圓價255·60

本週股市行情表

本週四會成交總額：十億零一百七十九萬元

香港交易所：一億九千九百三十九萬元

遠東交易所：四億五千七百九十六萬元

金銀交易所：三億四千二百五十九萬元

九龍交易所：一百八十五萬元

恒生指數　開市：一二七一·一二　最高：一二七一·一二　收市：一一八二·七五　最低：一一八二·七五

遠東指數　開市：六二四五·二一　最高：六二四五·二一　收市：五八〇八·四九　最低：五八〇八·四九

金銀指數　開市：一一三三·〇四　最高：一一三三·〇四　收市：一〇五八·六〇　最低：一〇五八·六〇

銀指數　開市：一一〇二·一七　最高：一一〇二·一七　收市：一〇二八·五八　最低：一〇二八·五八

（銀行類）

股名	本週收市價	上週收市價	最高價	最低價
滙豐銀行	一〇·七〇	（一二·九〇）	一二·〇〇	一〇·二〇
恒生銀行	七六·五〇	（八二·五〇）	八二·〇〇	七六·〇〇
東亞銀行	三八·二五	（四一·五〇）	四一·五〇	三八·〇〇
海外信託銀行	五·二五	（五·七五）	五·七五	五·二〇
海外信託認股證	三·二〇	（三·六〇）	三·五〇	三·一〇
友聯銀行	一〇·七〇	（一一·四〇）	一一·二〇	一〇·六〇
工商銀行	五·二〇	（五·三五）	五·四五	五·〇〇
嘉華銀行	二·五〇	（二·七〇）	二·八〇	二·五〇
永隆銀行	六八·〇〇	（七六·五〇）	七五·〇〇	六七·〇〇
新鴻基銀行	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

外幣兌港元滙價表

★每百港元兌人民幣價

貨幣（百爲單位）	開市買入	開市賣出	前收市價	貨幣（百爲單位）	開市買入	開市賣出	前收市價
澳洲元	572.00	573.00	589.50	美元 細鈔	591.50	612.50	593.40
比利時法郎	12.60	12.70	11.80	美元 大鈔	572.00	574.00	594.40
英鎊（一爲單位）	10.37	10.62	10.31	美元 美電	573.70	573.80	594.40
加拿大元	474.00	475.00	473.00	人民幣★	37.24	37.40	37.30
法國法郎	87.10	87.20	86.70	印度盧比	45.00	63.00	44.00
德國馬克	243.00	244.00	241.80	印尼盾	85.00	97.00	0.885
荷蘭盾	219.50	220.50	218.50	澳門元	44.50	46.50	45.50
意大利里拉	432.00	433.00	0.435	紐西蘭元	440.00	441.00	438.00
日圓	2.330	2.340	2.318	馬來西亞元	254.00	255.00	252.50
南韓圜（萬爲單位）	70.00	80.00	75.00	菲律賓披索	72.00	74.00	68.50
新加坡元	279.00	280.00	277.00	葡萄牙士姑度	7.10	7.11	7.75
瑞士法郎	285.00	286.50	283.50	南非蘭特	522.00	523.00	430.00
新台元	14.00	14.50	14.25	泰國銖	26.20	27.20	26.50

（由新鴻基資料研究有限公司提供）

富格林金幣

一安士庄	買入	賣出
恒生	2090	2125
獲多利	2095	2115
海外信託	2085	2115
佳富金融	2095	2125

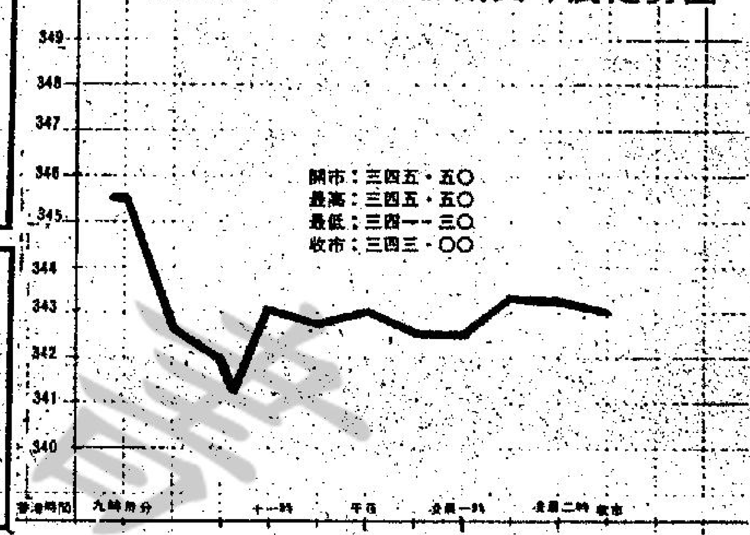
今晨十時半報價

香港經濟指標

港滙指數：昨日 89.4 ↑ 0.1

港元拆息：7厘

紐約金市 八月份期貨今晨走勢圖



九九金高開15元報二四三八

今晨飾金價二六四〇·〇〇

歐洲美元利率

日期	通知	7日期	30日期	90日期	180日期
新鴻基授信 獲多利	十一又八分七	十二又十六分三	十二又八分一	十三又八分一	十四又八分一
大通銀行	十一又八分三	十二又十六分一	十二又十六分一	十三又十六分一	十四·〇〇
	十二又十六分二	十二又八分三	十三又十六分五	十四又四分一	

美國巴拿馬財務
美國巴拿馬集團聯系機構
政府註冊接受存款公司
自動續期存欵行情

	一個月	三個月	六個月	一年
港幣利率	14.50%	15.00%	15.25%	14.25%
美金利率	13.75%	14.50%	15.00%	14.25%

香港金鐘道95號統一中心22字樓　電話：5-294311-3

商業

聘請幼師

誠聘　看更

幸福婚姻

徵求

啟事

鳴謝大同服務公司

工商晚報 分類廣告

覺新聲·勵羣·雛鳳鳴原班人馬
粵劇三大名班霸 下月11起演海城

八月十一，十二及十三日一連三天，是震驚本港粵劇迷的日子，也是粵劇界輝煌的日子，因爲在這三天內，分別由三班巨無霸粵劇團演出，而登台的地點就是聞名世界的海城夜總會。是次演出的每個粵劇團的每一位演員，都是時下的粵劇界頂尖兒角色。

這三天特殊的日子，是由全美洲李氏第十一屆懇親大會及海城大酒樓夜總會有限公司聯合舉辦。

三個粵劇班霸分別爲覺新聲劇團，勵羣劇團及雛鳳鳴劇團，覺新聲劇團由林家聲，李香琴，新海泉，李嘉鳳，朱少坡，招石文，任冰兒及蕭仲坤領銜演出。上演日期爲八月十一日，劇目「胡不歸」。

八月十二日，由勵羣劇團担綱，劇目「活命金牌」，領銜演出成員爲羅家英，李寶瑩，尤聲普，區麗華，陳燕棠，任冰兒及劉月峯。

八月十三日，由雛鳳鳴劇團演出，劇目「帝女花」，担綱演出者爲龍劍笙，梅雪詩，朱秀英，靚次伯，言雪芬，任冰兒及朱劍丹。

收費方面，豐富中式晚餐加上粵劇欣賞，每位僅收一百五十元，如不進晚餐，喝酒（兩杯）加上觀劇每位收八十元。晚餐由晚上六時三十分開始供應，粵劇於八時三十分開始演出。各晚收費皆一致相同，八月一日起，於海城大酒樓夜總會開始公開發售門劵，詳情查詢請電三—六九九六八八。

另一方面，實而不華的歌手葉振棠及本港最具潛力的女歌星景黛音，已決定於七月三十日起，配合雷射激光效果，全新編排的節目，再度於海城夜總會與本港歌迷見面。葉振棠金曲甚多，如「再等待」，「戲班小子」，「大內羣英」，「遊俠張三豐」，「笛子姑娘」，「浮生六刼」等等，都是極受歡迎的歌曲，海城夜總會即日起接受訂座。（夜遊人）

珠城十週年慶 幸運抽獎金牌
六美組成羣星歌舞團昂然進入第二週

港島百德新街珠城酒樓夜總會，慶賀創業十週年，正在熱烈進行中，極受中外嘉賓讚揚，本來場面熱鬧的「珠城」，益更熱鬧，日夜都出現人山人海。

珠城酒樓夜總會爲慶祝創業十週年，隆重舉辦幸運大抽獎，由本月一日起，迄至八月廿二日止，凡在茶市，晚飯，宴會，夜總會惠顧卅元者，贈送幸運獎劵一張，多惠多送，照此推算。

八月廿二日舉行幸運抽獎開獎，獎品豐富，頭獎爲足金五兩重金牌一面，二獎足金三兩重金牌一面，三獎足金二兩重金牌一面，四獎、五獎各獲獎足金一兩重金牌一面，特別獎珠城豪華鮑翅席（足供十二位用）。安慰獎：凡獎劵三個號碼與頭獎最後三個號碼相同者，贈珠城餐劵一張（價值二百元）。

珠城酒樓夜總會慶祝創業十週年，隆重貢獻豪華鮑翅席，每席原價一千四百八十元，關賓祇售一千零八十元，每客限售五席，超額則照原價一千四百八十元收費，菜譜如下：明蝦西沙律，龍穿鳳翼，百花蟹拑，菜胆炖鮑翅，蠔汁鮮網鮑，珠城一品鷄，腿茸燴窩菜，清蒸雙紅斑，鮮荷葉飯，水餃生麵，百年鴻運，美點四式。

珠城酒樓夜總會夏季特別貢獻名菜譜三款，適合家庭式，老友享用，經濟實惠，今特介紹於後：

四位用菜譜：特價二百元，計有：紅燒鷄絲翅，鵝掌鮑魚菇，羅定豆豉鷄，珍珠石斑塊，生炒牛肉飯，鮮檸馬蹄露。

六位用菜譜，特價三百元，計有：紅燒鷄絲翅，煎芙蓉蟹，西蘭花帶子，荷葉北菇蒸鷄，珍珠石斑塊，生炒牛肉飯，鮮檸馬蹄露。

八位用菜譜，特價四百元，計有：紅燒鷄絲翅，鵝掌鮑魚菇，夜合鮮蝦仁，脆皮燒雙鴿，羅定豆豉鷄，蟹肉石斑塊，干燒伊府麵，生炒牛肉飯，鮮檸馬蹄露。

上述三款特價菜譜，在夜總會供應，免收入場費，歡迎定座，電話五—七七八二二六。

羣星歌舞團由六個美女組成，艷麗非凡，能歌善舞，她們所演出節目一氣呵成，在各國名城演出時，使到觀衆如醉如痴，今晚起昂然進入第二週，慶賀珠城酒樓夜總會創業十週年演出。（夜遊樂）

飲食宜遊

國際巨星劉鳳屏由今晚起在尖沙咀美麗宮酒樓夜總會演出。

八月份繼續泳裝 翡翠城茶舞爆棚

香港翡翠城茶舞由七月十九日大革新後，經張飄零精心策劃，推出魚網泳裝噱頭，果然大收旺場，翡翠城此番聲勢浩大，媽媽陣容鼎盛，計有林仙蒂，阮君，徐鳳，綺玲，ATINA，CAROL，凌韻，祖兒，張燕等逾百[illegible]

香港翡翠城富麗堂皇，場面宏偉，可稱全港夜總會之首，茶舞下午三時至九時，八月份繼續舉行盛大酬賓，全場大贈送，每天加強三[illegible]消費最低。

天才攜手張飄零，今次得娛樂界女強人鍾姐重視，已同翡翠機構簽了一年合約，所以香港翡翠城夜總會在張飄零四出活動迄今，已力[illegible]場亦已聘妥朱茂華經理率領江濤，蘇珊兩組媽媽，決定於本月卅一日登場香港翡翠城夜總會，預料屆時必有一番盛況。

徐桂香

甫由東南亞演唱載譽歸來
名歌星劉鳳屏 今起演美麗宮

國際巨星劉鳳屏，甫由東南亞演唱返港，接受尖沙咀美麗宮大酒樓夜總會邀請，由今晚起在該夜總會登台演唱。

劉鳳屏由六月下旬起，應新加坡，馬來西亞的夜總會主持人所邀，前往登台演唱，博得當地人士熱烈歡迎，致而演唱合同，一延再延，最近載譽歸來。

在歌唱圈中，享有「鱷淚女」稱譽的劉鳳屏，此次南遊返港後，決定改變歌唱態度，不再在歌台上太過爆光，而珍惜演唱機會，所以每逢任何夜總會邀聘演唱時，事前都會經過慎重研究，如果認爲不適合自己演唱的夜總會，都會予以婉拒。

美麗宮大酒樓夜總會董事總經理韓生，此次偕同家人前往日本旅遊，業已返港，彼對劉鳳屏歌唱十分欣賞，遂邀登台獻歌，劉鳳屏也認爲「美麗宮」是一個理想的歌唱地方，所以一口答允，遂由今晚起登台歌唱。

尖沙咀美麗宮大酒樓夜總會，位于彌敦道美麗華酒店旁側，地下鐵附近，交通方便，供應正宗粵菜，選料上乘，烹飪美味，所以博得中外顧客好評，不論茶市。（夜遊俠）

馬敏兒萬梓良魏秋樺 大金紅韓國料理剪綵

九龍柯士甸道一〇六號大金紅韓國料理，高雅舒適，抽烟設備有新突破，由專家設計拱型天花板，據烟迅速消散，空氣常保清新。有貴賓房兩間，燒烤食品多元化，品種極多，燒烤餐由二十元起，特設韓式乳鴿餐，有湯、炒飯、配菜、肥大頂鴿一隻、咖啡或洋參茶，每客四十三元。夏日供應麗冒冷拌麵。適合港人口味，訂座電話三—七二二七九八二。圖爲大金紅韓國料理開幕，董事長楊瑞莉、董事張滌非、李京祺與剪綵紅星馬敏兒、萬梓良、魏秋樺、嘉賓何澤民、楊羅鄉侃留合攝。

何添在美國 主持動土禮
假金龍酒家歡宴名流

【三藩市訊】本港著名商業界鉅子何添太平紳士，日前抵達美國金門，爲其屬下之安德成公司於三藩市下埠孫結街繁盛地段，投資數千萬美元，興建卅六層商業大厦主持動土典禮。相信此乃華人在美國實業投資最大宗之一。

何氏爲聯絡此間友好及商業名流，並宣佈捐款五十萬元成立香港大學與美國史丹佛大學交換研究中心，特於七月十五日下午七時，假座金龍酒家，設筵款待各界嘉賓，於酒會中，參加者握杯言歡，衣香鬢影，極盡一時之盛。

宴會秩序由李氏總公所總長李道慎主持，宣佈旨趣，隨請主人何添太平紳士致歡迎詞，由其女公子妙琪美爾署述其來美發展企業情況，並致謝各界支持合作之熱情，尤對其私人醫生菲蘇靈爽教授，推重備至，旋由菲教授致授詞及介紹史丹佛大學拉芬博士演講，對香港大學與史丹佛大學未來交換計劃，講詞由何氏快婿蘇君睹翻譯粵語。

末由美國僑立醫院東華醫院院長衆主席李時佑先生介紹何氏履歷，謂其集企業家、實業家、慈善家、金融家於一身。此次來三藩市投資，爲我華人增光不少，加晚宴，都場面熱鬧，衆以慈善爲懷，除以前捐助東華醫院之二萬元外，現復加捐二萬元，共四萬元善款，即席交予李時佑主席院長收。

是晚參加之宴會名流，包括美國建築界著名人物，金融專家，投資富商，實業企業家，華僑首長，人和總會館主席黃仁俊，中華總商會監察長方國源，周堅乃，蕭仲斌，東華醫院董事何旦仁，周道良，林清源，陳樹桓，蔡濟輪醫生，鍾立正醫生暨僑領梁冠倫，譚文讓，劉昌政，黃湛甘光炎，鄭榮壽，李時棟，黃西平，嚴祥欣。（食客）

黑天鵝好節目 三點泳裝舞會

港島黑天鵝夜總會推出「夏威夷之夜」，香艷無比三點泳裝舞會，在這炎炎夏日中，使人清新涼快之至，徑在下午茶舞或晚舞，都熱鬧無比，置身其間，宛如在清涼天地中。

在董事總經理何平領導經營下，增強陣容，媽媽生安妮由昨起加盟，且水準極高，誠屬夜遊好去處。

黑天鵝推行的兩小時出街運動，經濟實惠。美艷歌星天麗，孟欣儀，戴小寧，丹楓，「ANC LITA」輪流演唱，三大樂隊不停演奏。

台灣各大飯店寄售本報

本報香港版及外埠版，每日空運台灣銷售，深受讀者歡迎，茲爲利便零售起見，特再委託下列各大飯店寄售，敬希留意。

希爾頓大飯店、中國大飯店、中央大飯店、六國客棧、亞士都飯店、美琪大飯店、國王大飯店、統一大飯店、華國大飯店、華懋大飯店、台灣大飯店、財神酒店、亞都飯店、嘉年華大飯店、美麗華大飯店、兄弟大飯店、來來香格里拉飯店

台北市忠孝西路一段三八號、台北市館前路一四號、台北市中山北路二段一二二號、台北市長春路六八號、台北市林森北路九八號、台北市中山北路二段民權東路口、台北市南京東路一段一八號、台北市[illegible]街九六號、台北市林森北路一〇〇號、台北市中山北路二段八〇五號、台北市長春路二五一號、台北市民權東路一段一六號、台北市仁愛路四段一五一五號、台北市南京東路五段三二一三六號、台北市民權東路三段二〇五號、台北市南京東路四段一三五號、台北市忠孝東路一段十二號

防止癆病 人人有責
資助防癆 貧病受益

海城大酒樓夜總會
葉振棠 景黛音
七月三十日起再度携手盛大演出

本酒樓特別設立「賓客服務部」
爲加强對賓客的服務，專誠爲閣下籌備各類不同形式的中、西式酒，宴會，更爲閣下提供一份宴會之詳細開支預算表，使您的宴會更爲生色滿意。
海城停車場
爲方便顧客起見，海城停車場現遷往新世界中心多層停車場三樓，由停車場可直達海城夜總會。
總機：3-699688
訂座電話：3-693571 3-693587

潤海通有限公司屬下機構 六國飯店
甘露夜總會
菲律賓四花歌舞團
鬼馬歌后 李秀玲 九時四十五分演
影視紅星 蔣上珠 十一時卅分演
林淑儀 高芳郎 陳詠儀 張莊瑞 一流樂隊
正宗粵菜 午茶晚飯 精心點心 大小宴會 經濟小菜

JAMBO ROOM
電話：H-270721

潤海通有限公司屬下機構
彌敦酒店 酒樓部
醉香居
專爲識飲識食的人而設
晚飯宵夜 撚手小菜 百幾款式
八寶冬瓜盅 脆皮鮮蝦仁 玉蓉扒荳腐 油泡三鮮 虎門炒蚧
訂座電話：三—八八五二四一（二十線） 三—三〇一〇四九

尖沙咀 美麗宮酒樓夜總會
七月卅一日起
國際巨星 劉鳳屏
十時十五分演出 十一時演出
泰國天使姊妹艷舞
長駐歌星 江可欣 李翠蘭 路建華 林洋
黎兆華大樂隊伴奏
電話：3-696281-8

珠城酒樓夜總會

又一皇牌新節目 羣星歌舞團（首次來港）
即晚起盛大演出 每晚九時四十五分
夏季特別貢獻
四位用 紅燒鷄絲翅 鵝掌鮑魚菇 羅定豆豉鷄 珍珠石斑塊 生炒牛肉飯 鮮檸馬蹄露 特價二百元
六位用 紅燒鷄絲翅 煎芙蓉蟹 西蘭花帶子 荷葉北菇蒸鷄 珍珠石斑塊 生炒牛肉飯 鮮檸馬蹄露 特價三百元
八位用 紅燒鷄絲翅 鵝掌鮑魚菇 夜合鮮蝦仁 脆皮燒雙鴿 羅定豆豉鷄 蟹肉石斑塊 干燒伊府麵 生炒牛肉飯 鮮檸馬蹄露 特價四百元
夜總會供應 免收入場費 電話5-778226

炎夏避暑勝地·令你心曠神怡
香港 翡翠城夜總會
魚網泳裝茶舞
下午3.00—9.00P.M
免收入場
神秘幸運大抽獎
全場贈 鮮果時菓·冷熱飲品·酒·生力
演出三場精彩艷舞
六組主任每日登場
場內每節(15分鐘)$12 出街(二小時)$192
演唱歌星 名家樂隊不停演奏
地址：香港灣仔柯布連道九號
電話：5-749551 5-744456
逾百佳麗集體登場
女侍應魚網泳裝上陣

黑天鵝夜總會
夏威夷之夜隆重舉行
三點泳裝舞會
同時推行兩小時出街運動
日場二至五時 夜場九至四時
入場免收
場內(15分鐘)$12.00 場內(15分鐘)$18.00
出街(2小時)$192.00 出街(2小時)$216.00
媽媽生安妮·比領軍加盟
茶舞兩場精彩艷舞
晚舞三項特別節目
全場贈飲生力啤酒
各種原樽洋酒一概照特價收費
幸運獎禮物豐富
三點式泳裝女侍應

電話：5-766656 5-774734

大昌貿易公司發言人指出
管制分期付款建議 未能顧及賣方利益

【本報訊】消費者委員會向政府建議的管制分期付款購物合約，未能全面顧及買賣雙方的利益。

大昌貿易公司分期部發言人在接受本報訪問時作上述表示，他說：有關的建議似乎祗顧及消費者的利益，對總代理方面的保障有被忽略之嫌。

發言人解釋時說：當一些存心欺騙的客戶，在經銷商處取得貨物後，客戶隨即將貨物轉讓抵押，而被代理得知此事，向客戶採取法律行動，但由於沒有明確的法例規定，往往會使一宗刑事案變作民事案處理。

他又表示：本港分期付款的形式大致可分兩類客戶㈠公共屋邨及㈡私人樓宇的住戶。

若果公共屋邨的客戶搬遷，而未通當地通知總代理，當他們要求當局提供有關該屋邨客戶的資料時，往往會「碰釘」，因為當局有權將該住戶的資料保密，這樣會使他們蒙受損失。

在法例草擬中時，他建議政府應效法外國設立一個全國分期客戶控制網，專門負責收集一些曾犯欺騙紀錄的客戶資料，以方便商戶查閱。至於該會建議在法律之範圍應可以管制所有不超過二萬元之分期付款購買合約及准予地方法院聆訊有關該法律之案件，發言人是贊同此建議的，因為在法律訴訟程序上，雙方可以節省時間。

會問及建議中的租購者在任何場合簽署租購合約，法例應給予租購者三天為「冷却期」，若在「冷却期」內租購者取消合約，則有權取回全部已付款項。

他說：一宗分期付款的交易，通常的程序是租購者先與分銷商接觸，待洽妥有關合約內容及先付首期或訂金後，分銷商就會與總代理或財務公司接洽，然後出貨或要查覆按放地點，通常會超出三天的「冷却期」，若果租購者在此時改變初衷，要取消合約，退還已付的全部款項，會使總代理蒙上損失。但在合理的情況下他們會接受的。

田灣命案列為兇殺
遊船河後遇襲 青年命喪陰曹

【本報訊】警方今晨已把昨晚在香港仔田灣市署在十四座附近發生的命案，列為兇殺案處理。

死者蘇×雄，廿七歲，他是於昨晚與友人遊船河派對後，途經上址時遇襲，送院後證實不治。

案發後，大批警方人員到場調查，在附近截停兩名青年男子，涉嫌與案有關，被帶署調查。此外，一名帶有刀傷及玻璃樽傷痕青年男子，由友人陪同下往瑪麗醫院求醫，當值警員調查後，懷疑他是受襲的一名傷者，同往醫院的三名友人，則協助警方調查外，尚有三名目擊經過女子，亦願意接受查訊。

成為本年度第五十七宗兇殺案死者蘇×雄，二十七歲，工廠工人。傷者郭某，十七歲，情況滿意，住香港仔石排灣邨。

警方經初步調查後，相信涉嫌此案有關兇徒，曾與死者一同遊船河，在船上因發生爭執，而導致發生死亡。

據悉：昨晚七時許，有一批為數約七、八十名青年男女，在田灣碼頭集合，乘船出海參加派對，目的地是淺水灣、深水灣一帶，在船上，據說有兩批青年因爭女發生爭吵，事後為人勸止，暫告平息。

至今晨零時二十分，該船返回田灣碼頭，各人分別回家，其中死者蘇偉雄，與另四名友人途經附近田灣安置區十四座九號門外時，突遭十多人持木棍、玻璃樽及水喉鐵襲擊，蘇走避不及，頭、喉及手背受重傷，倒臥地上，兇徒傷人後分散逃走。

學車不再受時間限制
駕駛訓練中心 下月九日開放

【本報訊】由八月九日起，學車人士可於現行「限制時間」到黃竹坑臨時駕駛訓練中心學習。

該中心將由運輸署主辦。與此同時，該署繼續與財政處研究兩間校內駕駛學校之招標條件。

教車師傅每日由上午八時至下午六時，均可使用該中心之十五萬方呎場地。該中心在限制時間，即汽車擠塞時間內，亦照常開放。

每車每小時將收費一元或二元，並將會辦理時間預約，可能預先一週訂定時間。

初時，祗容二十五架同時練習。但該署將就實際情況研究能容納多少車練習。

該署決定自辦該中心，係因詳細規劃設駕駛學校之際，會任令該地空置。

至於學校招標承辦之條件，仍與有關部門洽商中，包括經營者之盈利若干，及收租或地價……

可表示有興趣辦黃竹坑駕駛學校，運輸署官員謂，學校可能係良好之賺錢機構，以一年訓練一萬八千人為目標。

學校將分三部，包括模擬駕駛，校內實習，及路上指導。

該署希望與市政事務處達成協議，因該地於一九八六年交還，作共同發展之用，市政事務處擬設室內賽車場，該署希望兩者並存而不致將駕駛學校停辦。

第二間訓練學校計劃設於牛池灣，但該地之……

（上圖）摩士第一公園與彩虹道大坑渠旁非法建築物未清拆前之情形。（下圖）該處清拆後之情形，環境大有改善。

小巴撞山 一死七傷

【本報訊】一輛私家小巴今晨在錦田道上失事撞向山邊，再衝下山坑，釀成一死七傷慘劇。

意外發生於今日清晨七時十五分，錦田道近石崗軍營附近。

據悉，當時有一輛私家小巴沿錦田道向石崗而行，至接近石崗軍營時失去控制，衝向山邊，翻落八呎深坑。

意外發生後，車內七男一女全部受傷，其中受傷女子被困車廂內，勞動消防員到場協助搶救，把她救出送往醫院，可是抵達醫院時已証實傷重不治。

死者陳×好，四十七歲，其餘七名男子包括揸車男子張某，廿八歲，全部送院治理。

又訊：今日上午九時左右，荔枝角道近界限街附近，兩部貨車發生相撞，意外中，一貨車司機被困在駕駛座上，要勞消防員到場協助搶救，將傷者送往醫院治理。

今日天氣預測

今日天氣預測：吹和緩至清勁西南風，多雲，有驟雨及局部地區性雷暴，最高氣溫約為攝氏卅一度左右。

天文台今晨十時錄得的室外氣溫為攝氏廿八度，濕度百分八十九。

高潮：上午五時四十三分，下午八時十五分。

低潮：下午一時四十八分，下午十一時十八分。

昨日上午九時止，包括萬宜淡水庫在內，本港各水塘存水量共三億七千二百零四萬立方米，即總容量百分之六十四點四，相當於二百三十日九之耗水量。

……租地亦有問題，運輸署希望能借用五年，及希望兩校同時招商承辦。

【本報訊】行政局下星期二會議時相信將討論今後多層停車場應由商人興建及經營之政策……行政局於下週討論停車場是否交商辦……

……運輸消息人士又謂，行政局亦將被要求決定目前運輸署管理之多層停車場之未來行政問題。

官方人員雖承認私人參加可以加速提供非路邊泊車設施，但在牟利原則下，泊車收費勢必上漲。

目前運輸署管理之九間多層停車場及五間臨時露天停車場有泊車位六三〇八個，收費每小時由一元至五元不等，而私營停車場則每小時五元，有等且收兩小時起計。私營停車場現有泊車位一萬二千八百個。

最少已有選定十二個地點供建停車場用，一總行政局批准，即會招商承辦。

酒店水渠污染海灘 當局正急謀解決法

【本報訊】政府試圖改正一個影響公共游泳海灘之酒店計劃。據稱可能要酒店設法和處理設備。

環境保護局之環境保護主任保羅，何美士昨稱，專家正研究此問題，並將建議若干適當之解決方案。

上述酒店保建於梅窩，據說，其污水獲准流入銀鑛灣，建築條例執行處係於有關方面檢閱其藍圖後批准者，但曾理新界海灘之環境局與新界事務處均未批准。

何美士稱，有人出了錯誤。但謂此係可以改正了問題。

他說，政府有權令一個有提供一適當之污物搶棄系統，祗是有人犯了錯誤。此方面之專家正研究問題，將提議若干解決方案。余不知其如何，但解決方案將會找出。

目前政府之處理污物計劃，其資本支銷達三十五億元，現進行發展中包括十七個主要設施，與及八條有較佳處理廢物設備之污水渠。此等計劃將一直與建至一九九〇年代。

建造商會促自律 減少地盤發噪音

【本報訊】香港建造商會主席何世柱揭露，該會將在建築地盆實行自我制止建築地盆之噪音。

該會不久將向政府建議有關地盆噪音管制，但首先將研究六十八個工地之情況。

何氏又謂，關於使用氣壓機手則，業已擬就。

該會將僱用一環境人員担任與政府間之連繫及處理與指導有關減輕噪音之投訴。

何氏堅信，自行約束應比立法更有效。

何氏希望政府考慮太多辦法會損害該業。

何氏又謂，政府已提議設建築諮詢委員會，成員包括政府各機關代表，地產業發展商，建築專業與學術團體，該團體將方便政府與建造業間之溝通。

流浮山偽証集團 兩疑人將被落案

【本報訊】警方非法情報科人員，前日在新界流浮山破獲龐大的製造和銷售偽造證件集團，先會被落案控以串謀偽造身份證罪名。

這次行動中，警方並檢獲大批已製成或未製成的証件及製造工具。

被捕的四名男子，年齡由十九至廿八歲，均為大陸新移民，其中兩人被控印製假身份証，本月廿八日已在南九龍裁判署提堂，押後八月四日再審。

警方今次破獲的偽造証件集團，為當局在一九八〇年十月廢除「抵壘」政策以來，第七個被破獲的製假証集團，同時，警方在今次的行動中，更檢獲以前從未發現的印刷機，即是說該集團可以由一張白紙開始，便可偽造成一張身份証。

警方在行動中檢獲一百九十一張偽造空白香港身份証，一張已完成了的偽造香港身份証及約一千五百張完成或空白的偽造文件，包括澳門身份証、大陸往來港澳通行証、回港証，及八百五十張空白的香港駕駛執照。

警方估計，該偽造集團已出售了二百張偽造身份証，出廠價大約一千元，零售價約一千五百元左右，並且估計該集團活躍了約一年左右。

警方非法移民情報科人員，較早時獲得線索，而經過一番偵查後，警方於本月廿六日突擊搜查尖沙咀加連威老道一間快餐店，其後拘捕了兩名涉嫌偽造身份証文件的男子。

與此同時，警方再度深入偵查，終在前日於佐敦道拘捕另一名男子，而再由該男子協助下，警方人員再在新界流浮山破獲一個龐大偽造証件工場，同時在工場拘捕另一名男子。

警方在流浮山這間無門牌石屋的偽造工場內，檢獲大批工具，包括：印刷機、沖晒機、影機、圖章、膠印、過膠機、電板等，同時檢獲一百九十一張偽造空白香港身份証，一張已完成的偽造香港身份証，及約一千五百張已完成或空白的偽造証件，包括澳門身份証，大陸往來港澳通行証，回港証，及八百五十張空白香港駕駛執照。

根據統計數字，由七九年至今年上半年度，警局破獲偽造身份証案件數目如下：七九年廿三宗，八〇年卅二宗，八一年七百零三宗，八二年上半年四百三十一宗（以上包括警方、人民入境事務處統計所得）

圖為在偽造身份証機關檢獲的一具放大機。

新聞摘要

麗宮 連日爆滿 週末請早
環球公司 迷人愛情 鉅鋪
時光倒流70年
珍茜摩爾 基斯杜化·李夫 斯杜化·馬斯 主演
空前擁擠，請即定座

麗都 金城 金華 寶華 金都 元朗 油麻地 龍華 民樂 英華 富都 金門 樂聲 麗聲 香港仔 福星 國泰 翠華 總統 華聲 凱聲 百樂 海運 大光明 新樂 寶石 快樂 新都

今晚午夜場優先介紹
新藝城暑期第2炮
精心首創·特別裝璜
緊張開心大喜劇
有新藝城一貫開心狂笑 有希治閣式的懸疑緊張
地碌到笑·死半嚇·驚又心·喜又心

D.J.貪口爽·險被鑑生劏
床前明月光·殺手眼光光

靚女條命凍過冰，高呼狂叫有排驚！
單身仕女請攜眷人座，有伴有咀驚！

出品人：麥嘉·石天 監製：黃百鳴 策劃：施南生·曾志偉
今晚午夜場勢必全爆，從速購票！
新藝城出品 觀衆有信心

★明天晨早場 百總國福麗樂金民龍英金富城金元 樂統泰星聲聲門華華華都多利朗
★明天四點正 總國榮福香麗樂金民油龍英金富新金新元快大 統泰華星港仔聲聲門樂麻地華華都都都城樂朗樂光明
★明天午夜場 快寶新海凱華總榮福香麗樂金寶金元民龍油英金大 樂石樂運聲聲統華星港仔聲聲門華都朗樂華麻地華都光明

麗都 行樂 坪洲 元朗 龍華 民樂 英華 富都 金門 樂聲 麗聲 香港仔 福星 國泰 總統
今天五場 ★香港仔另加四點正
勇然進入第3週
票房直迫二千萬！

日假渡細大家一要
喜歡大皆証保片本看
好片不厭百回看！
睇好戲送汽水！更送T恤！
新藝城出品 觀衆有信心
金公主發行
難兄難弟 + 夜驚魂 = 免費T恤
憑即日公映「難兄難弟」及「夜驚魂」戲票尾各一張，可到各大「錦標時裝公司」免費換取精美T恤一件，先到先得，送完即止。
憑本片即日戲票尾到麥當勞，買漢堡飽免費可換七喜汽水一杯